

ABONAMENTUL

Pe un an 24 Cor.
Pe jumătate an 12 "
Pe 1 lună 2 "
Nrul de Duminică pe un an 4 Cor.
Pentru România și America 10 Cor.

Pentru România și străinătate nrul de zi pe an 40 franci.

TRIBUNA

REDACȚIA și ADMINISTRAȚIA
Deák Ferenc-utca nr. 20.

INSERȚIUNILE se primesc la administrație.

Manuscrise nu se înapoiază.

Telefon pentru oraș și comitat 502

Cauza furtunei.

(:) »*Neue Freie Presse*«, într'un număr recent al său, și-a pus întrebarea: care va fi pricina, de guvernul dlui Wekerle nu voiește să se ocupe încă de sufragiul universal, cu toate că asta era scopul special al existenței sale? Și, luând informații dela cineva din apropierea ministrului de interne Andrassy, răspunde: pregătirile sunt anevoioase. Se lucrează, ce e drept, din respecturi la adunarea de date, privitoare la cercurile electorale și la raporturile dintre naționalități, dar proiectul de lege abia prin vara anului 1908 de se va putea infiripa. Până atunci însă guvernul are alte datorii de îndeplinit: trebuie să introducă reforme în legea școlară și în cea de naționalități, în așa fel, ca să poată pune cu înlesnire capăt agitațiilor naționaliste.

Această informație, dată de marele ziar vienez, este așa zicând semi-oficioasă și are pentru noi importanța unei fățișe declarații de război.

Guvernul, pe semne, vede în legea electorală o cestiune de viață pentru ideea lor de stat național. Dacă ei vor birui să-și croiască un aranjament după placul lor, socot că își vor asigura cu o singură lovitură și pentru toată eternitatea statul național maghiar. Intregul lor viitor și-l leagă de aceasta lege.

Și ca să-și netezească drumul, ce fac ei?

Infundă mai întâiu temnițele cu reprezentanții presei române, crezând că astfel va putea lua obștei isvoarele de informație. Suprimă, în dietă, pe deputații români aleși în ordine și exercită teroare la noile ale-

geri, crezând că închizându-ne porțile dieței, ne iau posibilitatea de a comunica cu străinătatea. Vine cu noua lege școlară, plănuiind o terorizare a învățătorilor români, cu scopul de a-i câștiga pentru sine. Și ca pupăză pe colac, va desființa legea de naționalități, pentru a ne desființa și ilusia că tot mai există o lege măcar, la sinul căreia ne-am putea adăposti în vremuri de nevoie. Aceste toate săvârșite, ei sunt convinși, că ne vor putea da lovitura de grație.

Planul n'avem ce zice, e genial în toată complexitatea lui. Pentru executarea lui vedem că se desfășură o forță enormă. Terorizarea și agresiunile nici odată n'au fost mai mari ca acum. Nici un alt guvern nu și-a mistuit toate puterile în luptă cu noi. Și nimeni n'a procedat mai sistematic?

Dar cestiunea este: își vor ajunge scopul în adevăr? Putea-vor de fapt să-și asigure o lege electorală, prin care să ne escludă cu totul din viața politică și să-și alcătuiască un parlament, care să nu mai fie nici odată oglinda caracterului poliglot al acestui stat?

Deocamdată vedem că prin epoca lor de pregătire n'au produs decât furtună. Intemnițarea ziariștilor noștri produce indignare în popor și dă presei noastre un avânt îmbucurător. Proiectul de reforme școlare a ridicat întreg clerul și poporul și, pe cât se știe, asemenea mișcări de masă, sunt osânda cea mai puternică a oricărei fapte ilegale. Abrogarea legii de naționalități, dacă în adevăr va fi propusă, va provoca discuția cea mai largă în parlament.

Dar să presupunem, că peste toate aceste vor trece, că toate protestele noastre de cetățeni pacinici vor avea de efect cel mult câteva modificări în proiectele prezentate, — putea-se-va proceda la crearea unei legi electorale în înțelesul voit?

Nu ne închipuim. Nu putem să credem. Furtuna între noi astăzi e mare și ei o alimentează mereu. Iar de va crește înainte, unde va ajunge?

Guvernul să bage de seamă! Pe noi loviturile brutale nu ne înspăimântă, căci nimic nu se răsbună în mod mai firesc decât aceste. Sunt reforme pe cari le mai putem suporta de nevoie, cum ai suporta un spine ce ți-s'a înfipt în corp, dar îl poți elimina cu timpul. Sunt însă altele, cari înverșunează până la orbire și aceste mătură întotdeauna pe reformatori.

Germanii naționaliști din Banat, ale căror întruniri convocate la Bilad și Becicherec, administrația ungurească le-a oprit, nu se lasă terorizați. Ei au scos acum un protest, subscris de dl Kremling, Rözer, Bartzer și Eidenmüller, în care spun, că au organizat un *partid popular german*, și vor lupta contra ticăloșilor administrative. Desmint știrea lansată de fibirău, că ar fi având tendențe antipatriotice, ci adevărul e numai, că nu se dau unelte în mâinile nimănu.

»Garantiile constituționale«. Ministrul de interne contele Andrassy Gyula a fost primit luni în audiență la M. Sa, căruia i-a cerut aprobarea prealabilă pentru proiectele sale referitoare la așa numitele »garanții constituționale«. Audiența a durat aproape două ore. Ieșind dela

FOIȚĂ ORIGINALĂ A TRIBUNEI.

Goga și teologii.

De Ioan Russu Șirianu.

Mai frumos nimeni n'a cântat și nimeni n'a formulat mai duios misiunea înaltă a preotului român decât marele nostru poet Goga... Și totuș: iată-l încăierat cu — teologii, cu »doctorii« dela Cernăuți.

Am urmărit cu atenție polemica ce s'a încins și care, așa se vede, nu s'a încheiat încă. N'aș vrea să degenereze însă discuția. De aceea atrag atenția »doctorilor« noștri pe d'oparte asupra articolului »Chemarea preoțimii noastre« scris de Goga în numărul din urmă al »*Lucefărului*«, pe de altă parte asupra părerilor și altor fruntași intelectuali români, cari împărtășesc cele scrise de Goga și au temerea, că teologii noștri doctori, concentrați la revista din Sibiu, nu cumva *chiar nevrând*, să aducă în mijlocul mișcării noastre naționale o notă disonantă.

Declar dela început, că n'am temerea asta. Ii știu pe doctorii noștri nu numai pasionați pentru sfânta teologie, dar mai presus de toate fii îndurerăți ai unui neam suferind și el... Nu se vor putea deci abate dela credința veche de a înțelege și agita pentru tipul de preot nu burduf de carte (slavă Domnului: primejdia asta nu amenință), ci vorba lui Goga: părinți ai iobagilor obidiți, cari nu-și bat capul cu interpretări științifice de dogme, ci dau hrana sufletească cetind cărțile sfinte și din poezia înflorită a scripturii vor cultivă ceea ce veacuri este fondul mora-

vurilor neamului românesc... Vor propaga deci ceea ce spune și Goga: preotul nostru să rămână la toiagul vechiu de păstor în cele culturale și politice!

Aceasta cu atât mai osebit, cu cât nici-odată cultura noastră națională nu a fost mai amenințată și nici-odată nu s'a lucrat cu mai mare aparat, ca preoțimea să fie dezbinată de popor.

Adevărat, că dacă Goga a avut oare-cari temeri, căror a dat expresie *nainte* de apariția »*Revistei Teologice*«, primul număr al revistei nu a putut fi de o natură a risipi temerea. Prea e multă teorie și lipsesc încă articolii privitori la *viața poporului*, la biserica *viue*! Sunt sigur însă, că au să vină d'aci încolo.

Aceasta cu atât mai ales, cu cât nimeni mai bine decât doctorii în teologie dela Cernăuț nu poate să-și deie seamă de ceea-ce însemnează preotul *funcționar*, plătit de stat și așa zicând *despărțit* de popor. Teologii noștri dela Cernăuț au putut vede, că nu e destul să aibă un popor preoți »*tobă de carte*«, »*doctori*«, ci dacă lipsește acea cohesiune, care veacuri dearândul a fost țaria noastră, ni-se dă privescerea tristă din Bucovina: cu țărani lipsiți de bune povețe și peste tot, sbucium și desbinare, de care într'un gând, mireni și clerici, poeți și prozatori, trebuie să păzim poporul nostru... Cunosoc nu unul, ci mulți preoți, cari n'au dat în viața lor pela universitate și nici n'ar ști să poarte o discuție teologică sprijinindu-se pe autori latini și elini. Crescând însă în seminarii, unde li-s'a altoit în suflet dragostea pentru neam, *legea românească*, au ajuns să fie preoți de model, adevărați *părinți* ai poporului.

Imi place să cred, că doctorii din fruntea revistei teologice dela Sibiu, vor căuta să-i grupeze și pe aceștia în jurul lor. La noi n'are loc o selecțiune după titluri și diplome, ci singură hărnicia în cele obștești și cunoașterea bine a limbei românești pot fi titlurile de mândrie ale cărturarilor.

În nume de rău să nu luăm întemeierea revistei teologice. În sfârșit, dacă cei mai cu știință dintre teologii noștri, socot că a sosit vremea să aibă și ei un organ, e dreptul și treaba lor. Critica pornită dintr'o nobilă preocupare, chiar anticipată cum a fost alui Goga, nu trebuie însă nici ea primită cu mâhnire, ci să ne spunem părerea toți, căci așa se ajunge la adevăr.

Revista teologilor noștri, se înțelege, numai așa are îndreptățire să trăiască: interpretând, cum zice Goga, misiunea preoțească la noi în înțelesul ei istoric! Cei din fruntea ei, ori vor face așa, și astfel vor spori organele de luptă națională, ori revista nu va putea prinde rădăcini în masa mare a preoților noștri, crescuți în tradiția *preotului apostol*.

Știința teologică poate să încapă alături de tradiția istorică.

Se va cultivă în deosebi istoria *neamului întreg*, pe care majoritatea cărturarilor noștri, ieșiți din școli streine, nu o prea știe bine. Din acest punct de vedere, revista teologică ar putea să aibă o misiune specială. Și poate îndeplini misiunea asta, cu atât mai bine, cu cât, se știe, în fiecare epocă, neamul românesc a avut câte un mare prelat, atât aici, cât și dincolo, peste Carpați. Grupând evenimentele în jurul lor, și făcând cercetări istorice de felul acesta, revista va con-

audiență contele Andrassy a spus unor ziaristi, că M. Sa l-a ascultat prea grațios, și-a rezervat însă hotărîrea pentru mai târziu.

Reîntors la Pesta, ministrul de interne a referat în consiliu de ministri rezultatul demersurilor sale la Rege.

De »garanții constituționale« il arde acum pe contele negru nu de sufragiul universal. Că va da și Curtea consimțământul ei la eludarea vădită a misiunii cu care a luat puterea acest guvern — asta firește nu se știe, în urma deselor semne de slăbiciune a Vienei.

Din România.

Dela Camera. Ședința de Marți se deschide la ora 2.25 p. m. (sub prezidenția dlui Cantacuzino-Paşcanu. Prezenți 98 domni deputați.

Dl C. Cantacuzino Pașcanu aduce la cunoștința Camerei trista veste a încetării din viață în străinătate a dlui deputat de colegiul I. de Iași, Vasilie Vlădoianu. D-sa aduce elogii defunctului, arătând, că în toată viața a fost fruntaș demn al partidului conservator.

Declară în urmă vacant scaunul de deputat colegial I. de Iași.

Ședința se suspendă și deputații trec în secțiuni.

La oarele 3 și 40 ședința se redeschide și dl președinte C. Cantacuzino-Paşcanu anunță în termeni mișcatori asasinatul primului-ministru din principatul vecin; vestește crima și în numele Camerei transmite guvernului bulgar regretele și și condolențele române.

Dl Ioan Lahovary, ministru de externe se asociază î numele guvernului la regretele Camerei și spune, că azi dimineață a telegrafiat agentului nostru diplomatic din Sofia, să exprime guvernului bulgar regretele guvernului român.

D. M. Cantacuzino, primarul capitalei însoțit de o delegațiune de consilieri comunali va merge la Roma în cursul luni Aprilie pentru a răspunde vizita făcută de delegatul Sindicului Romei, comunei București, astă-primăvară, și spre a mulțumi personal primarului Romei pentru tradiționala lupoaică în bronz, făcută dar Bucureștilor.

Decorațiune. M. Sa Sultanul a conferit M. Sale Reginei Elisabeta, Marele Cordon al ordinului Șefakat, în briliante, precum și medalia pentru merite artistice.

tribui în chip real la întărirea mișcării noastre naționale, va umple o lacună, asupra căreia publicistica noastră cotidiană nu prea își poate fixa privirile, fiind preocupată și ocupată în deajuns de chestiile actuale la ordinea zilei.

Așa înțeleg eu o revistă a teologilor noștri mai învățați.

Dacă așa se va face, de sigur că va fi încântat și poetul Goga, și toți dela »Luceafărul«.

O discuție, care sperăm să nu devieze, va fi contribuit la limpezirea unei chestii importante pentru întărirea noastră pe teren cultural.

CORBEIU.

PARTEA III.

Narațiune de Ioan Slavici.
(Urmare).

VI. Primăvară dulce.

Frumos e, Doamne, și mult plăcut să rătăcești prin pădurea înmugurită căutând viorele ce răsădit prin frunze uscate și brebenei și viorele și câte un ghiocel întârziat. Razele soarelui sunt blânde; adierea vântului e dulce; cântecul păsărilor e vesel; de ici, de colo, mai dela deal, mai dela vale, răsună barda harnică a câte unui meșter dulgher, care cioplește lemnul tăiat încă din toamnă. Nu mai e acum pustie pădurea; nu te mai temi, c'o să te perzi prin ea; de pretutindeni se vede valea cea largă a Murășului; la tot pasul dai de câte un om.

Noul președinte al Camerei. Dl G. Cantacuzino-Paşcanu, deputat de Roman și vice-președinte al Camerei, a fost ales președinte al acestei adunări cu 106 voturi din 113 votanți.

Rezultatul votului a fost primit cu aclamațiuni. Dl Cantacuzino-Paşcanu a mulțumit Camerei în termenii următori:

»Domnilor deputați, Urcându-mă în acest scaun ca să înlocuiesc pe mult regretatul Gr. Triandafil, cea dintâiu a mea datorie este să exprim încă odată durerea pentru pierderea, pe care am suferit-o.

Mulțumesc din toată inima majorității acestei Camere, icoană fidelă a partidului conservator, pentru dovada de încredere, pe care mi-a dat-o.

Mulțumirile mele sunt cu atât mai vii, cu cât știu bine că printre noi sunt și alții, cari ar fi avut aceleași drepturi, poate și mai mari, la încrederea d-voastră.

Dela președintele Camerei ceea ce se cere este de o potrivă considerația pentru toți membrii majorității și dreptate deplină pentru toți deputații fără nici o deosebire.

Majoritatea și opoziția pot să fie sigure că nu voi lipsi dela îndatoririle, pe cari mi-le-a pus încrederea Camerei. (Aplauze prelungite.)

După alegerea noului președinte al adunării, Camera a procedat la alegerea unui vice-președinte, în locul dlui G. Cantacuzino-Paşcanu.

A fost ales dl Pavel Brătășanu cu 107 voturi din 108 votanți.

Rezultatul votului a fost viu aplaudat. Dl Pavel Brătășanu a mulțumit adunării cu următoarele cuvinte:

»Domnilor deputați, Mulțumesc din toată inima majorității pentru onoarea, care mi-a făcut-o de a mă alege în locul bunului meu prieten dl Cantacuzino-Paşcanu, președintele nostru.

Știu că încrederea majorității nu se datorește decât constanței, cu care în totdeauna am pus mai presus de ori ce interesele partidului micilor servicii, pe cari le-am putut aduce cauzei conservatoare în timp de opoziție și dragostei mele sincere pentru această majoritate isvorită din însuși ființa partidului conservator.

Sunt prea vechiu parlamentar și am luptat prea des în opoziție și mai des în opoziție, ca să nu știu că dela acest birou trebuie să respect libertatea cuvântului. (Aplauze prelungite.)

Administrațiunea școalelor românești din imperiul Otoman, dependente actualmente de ministerul instrucțiunii publice, va fi trecută la ministerul afacerilor străine, unde se va înființa o direcțiune specială.

Lucia se făcuse neastâmpărată și tonatică, plină oare cum de prea multă încredere în sine ca ori-și-care femeie, în fața căreia ți-ai dat slăbiciunea de gol. Din când în când ea stetea însă îngândurată. Nu doar că-i părea rău de ceace făcuse, dar își dedea seamă, că a fost prea îndrăzneată, și-o supăra gândul, că el va fi luându-o drept fată ușuratică. Se ținea dar departe de dânsul și aștepta, ca el să fie mai stăruitor și să-i facă oare cum silă.

Aceasta era însă împotriva firii lui Corbeiu, care se'ndoia despre toate și-și făcea muștrări pentru prea marea lui slăbiciune. Nu-i părea lui rău, dar se temea, o temea chiar și de umbra ei și nu se putea hotărî, ci aștepta și el, ca să i-se deie brânci. Hotărârile nici că se iau însă în asemenea împrejurări, ci se dau ele de ele, și era destul, ca ea să fugă pentru ca el să'nceapă în cele din urmă a alerga după dânsa, căci nu se mai poate opri cine a ajuns odată unde ajunsesese el.

Așa după prânz dar, când ziua era frumoasă, Lucia ieșea în pădure mai cu Frau Lincke, mai și singură, ca să n'o mai obosească pe biata de femeie cam greoaie, și-o făcea aceasta și pentru că simțea, că dânsul o așteaptă la întoarcerea ei.

Vidu se ducea și el, ba era totdeauna pe acolo, căci avea omul treabă și nu-l iertă firea să-i lase pe muncitorii de capul lor.

El o vedea pe dânsa totdeauna, căci o căuta cu ochii și-o aștepta, dar nu prea îndrăznia să se uite la ea; dânsa nu-l vedea niciodată, ba, chiar și dacă l-ar fi văzut, mai l-ar fi băgat, mai nu l-ar fi băgat în seamă.

El o cunoștea, căci o văzuse adese-ori, la biserică și se uitase bine, ba, biet de sufletul lui,

O îngrozitoare explozie.

Cuirasatul francez »Jena« aruncat în aer.
200 marinari victime.

Din Toulon (Francia) vine știrea despre o catastrofă îngrozitoare. În urma exploziei unui torpilor cu aier comprimat, marele cuirasat »Jena« a fost aruncat în aer. S'a nimicit astfel nu numai cuirasatul, care prețuia zeci de milioane, ci după-cum vestesc primele telegrame, din numărul de 700 marinari au fost omoriți vre-o 200.

Iată telegramele cari anunță catastrofa:

Toulon, 12 Martie. Făcând explozie un torpilor umplut cu aier comprimat, cuirasatul »Jena« din apropiere a fost aruncat în aer. După-cum se crede, dintre personalul corăbiei de războiu au căzut victimă cel puțin 200 marinari, poate chiar 300.

Puterea exploziei a fost așa de mare, detunătura atât de intensivă, încât casele din apropiere s'au cutremurat și toate geamurile s'au spart. Bucăți din vaporul pancerat cu oțel gros și cadavre de marinari s'au găsit la distanță de 300 metri dela locul catastrofei. Îndată după explozie, lucrătorii dela arsenal, spăriați, au rupt-o la fugă în toate părțile.

În momentul când s'a produs explozia, o mare parte dintre marinari erau tocmai pe bord, partea dinainte a vasului, unde soldaților li-se ținea prelegere. Explozia făcându-se în partea posterioară a vasului, a făcut cu puțință ca unii să scape.

Numărul răniților, după cum se anunță, este de 300, morți pot să fie tot atâția, ba se vorbește de 400 victime. Sigur nu e încă, deoarece învălmășala e mare.

Paris, 13 Martie. Știrile mai recente sunt nu se poate mai triste. Sunt temeri, indicii chiar, că au murit toți cei 680 mateloți. D'asupra portului maritim Toulon plutește un fum gros și în oraș e mare stricăciune, iar panica de nedescris.

Lucrările de salvare nu prea s'au putut face în regulă, deoarece după prima explozie, la intervale de 10—20 minute, au urmat și altele. Astfel nimeni nu îndrăznește să se apropie de locul sinistru. Număroși oficeri au fost cu desăvîrșire arși. Explozia s'a produs ziua, la orele 1½ și la 4 cuirasatul era încă tot încins în flăcări. În marea panică nu s'a gândit nimeni că s'ar fi putut ușor provoca scufundarea lui. Între cei ră-

chiar prea de tot bine la ea; îl văzuse și ea pe el, și-l știa cine e, dar nu-l cunoștea fiindcă nu se prea uitase la el.

Iutr'una din zilele, așa fără de veste pentru ea, dar nu și pentru el, drumurile lor s'au încrucișat și ea, pomenindu-se în fața lui, se uită speriată în ochii lui cei răzători.

Li ieșise copilei omul cel adevărat în cale.

»Frumoasă zi!« — îi zise el foarte 'ndrăzneț.

»Frumoasă!« — îi răspunse ea plecând ochii spre florile din mâna ei.

»Eu sunt mereu pe-aici, — urmă el și mai 'ndrăzneț, — și te văd așa din când în când cum umbli, floare, după flori.«

»Vin câte-odată«, — șopti ea cu obrajii rumețiți.

»Să vii mai des, — stăruî dânsul, — că se 'nviorează toate când te ivești din depărtare și primăvară e mai dulce când ești pe-aici.«

Ea-și ridică ochii și-i deschise mari îndreptându-i spre ai lui.

»Ești prea 'ndrăzneț!« îi zise.

»Incep abia să fiu«, răspunse el.

»Mult mă mir, ce te face să fii!« grăi dânsa, apoi se întoarce și se depărtă cu pas ușor, dar, femeie, cum era, peste câțva timp tot se mai uită înapoi, ca să vadă, dacă a plecat și el ori a rămas unde-l lăsase.

Vidu se uita după ea zicându și: Da, să vii, să vii mai des, că dacă nu, vin eu!

»Da! — își zicea, — o să vin, dar nu pentru că zici tu, ci pentru că voiesc eu!«

Era un farmec nebiruit în îndrăzneala acelu om cu ochii vecinic răzători, și într'o clipă mințea ei se deschise și înțelese multe din cele ce taine îi fuseseră mai nainte.

niși e și admiralul Manceron. Se crede că atât Vastier, comandantul vasului, cât și adjutantul său, sunt între cei morți. Pe vas este o mare cantitate de prav de pușcă, dacă focul se întinde până la această magazie, sunt primejduite și alte vase din port, cari de altfel caută febril să se depărteze.

În urma detunerii, trei ateliere de ale arsenalului maritim s'au surpat.

Marinarul Giudicelli a scăpat ca prin minune: presiunea aerului l-a aruncat în apă, unde venindu-și în fire, a început să înoate spre țarm. Fața-i este umflată de arsuri, barba și părul i-au ars, iar hainele i-s'au rupt în bucăți.

Cadavrele prinse sunt arse și mutilate așa fel, că nu se mai pot recunoaște.

Toulon, 13 Martie.

Ofițerul de intendență al admiralului Mauceron a fost rănit la frunte de bucățele de sticlă cu ocaziunea catastrofei cuirasatului »Jena«. La interogator a spus, că pe când își făcea slujba obișnuită, s'a produs o zguduitură puternică sub odăile admiralului. Toate ferestrele s'au spart. Un fum des a umplut toate încăperile corăbiei. A simțit, că s'a vulnerat în frunte și că-i curge sângele pe față. A grăbit în sala admiralului, să-l înștiințeze despre primejdie. O confuzie teribilă domniă pe întreaga corabie. Fiecare caută să scape aruncându-se în apă. E probabil, că cei ce nu și-au spart capul la zguduitura puternică, s'au înecat de fum. — La poarta arsenalului s'a adunat lume multă, care foarte cu greu se poate ține la distanță.

Exploziunea vasului »Jena« a cauzat pagube foarte mari în arsenal. În opt ateliere s'au iscat foc și au ars până la pământ.

Amănunte asupra asasinării lui Petkow.

În 12 c. s'a făcut autopia cadavrului ministrului Petkow. S'a găsit, că un glonț a pătruns în inimă.

În decursul nopții au mai fost arestați doi indivizi, cari par a fi complici cu atentatorul.

S'a constatat că omorul are caracter politic, iar nu provine din răsunare.

Cauzele cari au făcut ca Petkow, cu toată dragostea ce o avea pentru înaintarea țării și a poporului bulgar — să se stingă în acest mod sunt a se căuta în desfășurarea ultimelor evenimente din Sofia, cari puteau lua proporții și mai mari, dacă nu se făceau la vreme concesiile — cerute atât greviștilor dela căile ferate, cât și

autonomiei universitare, distruse printr'un proiect necalculat și grabnic. În manifestul greviștilor dela tren se spunea, că dacă guvernul se va încapățina în atitudinea lui și nu va ceda, se va proclama în mijlocul masei nemulțumite starea anarhică. Atunci a zis Petkow, că-i e tot una, dacă va muri pe stradă, ori în cearșafurile albe din odaia de dormit.

Din nefericire fatalitatea a grăbit cel dintâiu caz.

Ședința extraordinară a Sobraniei.

Din incidentul morții primului ministru Petkow, Sobrania a fost convocată în ședință extraordinară, în care președintele anunță tristul sfârșit al șefului guvernului actual. Ghenadiew, care a fost ales ca șef al partidului în locul defunctului Petkow a propus Sobraniei, care a primit cu unanimitate, ca fostul primministru să fie îngropat pe cheltuiala statului.

Mărturisirile atentatorului.

La interogator, ce i-s'a luat ucigașul ajunge de multe-ori în contradicții.

A făcut mărturisiri, că a comis omorul în urma unei conjurații, fiind destinat la aceasta prin tragere la sorți.

S'au luat măsuri energice pentru descoperirea celorlalți membri ai conjurației.

După cele spuse de atentator s'a mai făcut vr'o câteva arestări.

Între cei arestați e redactorul ziarului ultra-opoziționist »Balkanska Tribuna«.

Atentatorul a spus la interogatoriu, că el nu e împotriva ordinii de stat, ci simpatizează chiar cu partidul național, dar a comis omorul pentru a produce evenimente mai însemnate.

Condolențele.

Din toate părțile sosesc prințului Ferdinand adrese de condolențe.

Amintim a agentului diplomatic austriac din Sofia, care a prezentat principelui personal condolențele în numele guvernului austriac.

Diplomații streini din Sofia au prezentat condolențele lor guvernului, de asemenea regele Petru al Sârbiei.

Demonstrații în favoarea atentatorului.

Studentii bulgari dela universitatea din Agram au aranjat în hotelul »La doi corbi« imediat ce li-au sosit vestea atentatului un comess, laudând fapta eroică a lui Petrow, care a scăpat țară de un ministru tiran.

Debutul dlui Maniu.

— Raport telefonic din Camera ungară. —

Budapesta, 13 Martie.

Astăzi ar putea să zică prezidentul cu drept cuvânt: »și bâzăitul muștelor se aude!« E liniște — poate chiar și în suflete. Deputații naționaliști, anunțați la vorbire aproape numai ei, vorbesc așezat, »gubernamentalii« nu prea găsesc motive de izbucnire. Cuvântările nu țin mai mult de un ceas, și astfel caracterul de obstrucție nu supără pe nime. A. Vlad găsește une-ori chiar aprobările Camerei, cu argumentația lui sinceră și pătrunzătoare. Numai M. Hodja, trezește pe gălăjioși, protestând împotriva tendințelor de maghiarizare. Mulți strigă, însă nime nu — contestă!

A urmat apoi momentul culminant al ședinței: discursul deputatului național Iul. Maniu, care incontestabil se va fixa ca moment culminant al întregii discuțiuni de până aci.

Maniu a ținut unul dintre cele mai strălucite discursuri rostite de deputații noștri. A fost ascultat cu uimire chiar și de cei de părere contrară. Îndeosebi înălțător a fost momentul când oratorul a declarat că »numai în cultura națională românească vrem să ne creștem copiii«. Când a întrebuițat în decursul vorbirii sugestivele cuvinte »poporul meu«, camera a izbucnit în contesări vehemente.

Ar fi păcat să dăm vorbirea lui în fragmente palide. Vom da-o într'un număr viitor în extensiune.

La orele 1-25 minute, notarul a strigat numele oratorilor Vasile Goldiș și Ioan Suciu. Amândoi au renunțat la cuvânt spre uimirea generală a întregii Camere.

Toți bănuiau că s'a întâmplat ceva, posibil nimeni nu știa ce anume.

Cetitorii noștri află explicații la altă parte a ziarului.

Ședința se deschide la orele 10.

Președinte Justh Gyula,

Deputați naționaliști 10 inși.

Așa vine aeeasta, deodată, ca din senin, și acum îi era rușine și-i părea rău de ceea ce făcuse, acum înțelegea, ce va să zică să nu te joci cu viața unui om.

În vorbele lui, în ochii lui, în zimbetul lui, în firea lui cea îndrăzneală era, par'că o pară nestinsă, care o arde chiar și din depărtare: îndrăznă zisese, că se mai duce, căci nu mai îndrăznia să se apropie de dânsul.

Se sbătea, sârmana, în luptă cu gândurile și pornirile ei, și ici i-se părea, că mare nenorocire i-s'a întâmplat și sta perdută, ici un simțământ de fericire până atunci neînchipuită o cuprindea și-o arunca în aeeselie surdă.

Acum îi era în adevăr roabă lui Corbeiu, căci se simțea în sufletul ei greu vinovată și nu mai îndrăznia să se uite în ochii lui, nu mai avea inimă deschisă și ușoară a copilului nevinovat, și se temea de dânsul.

»Ce i-am făcut!? — se întreba el. — Cum a venit așa de odată schimbarea aceasta!?»

După multe și lungi zile posomorâte soarele cald risipește de odată negurile dese și se iveau luminos pe cerul senin, dar peste puțin altă ceață încă mai deasă se ridică și iar se întunecă toate.

Așa era și în viața lui.

Îl cuprindea jelea când își aducea aminte de liniștea tristă a vieții lui de mai înainte, dar acum, după ce i-să luminase pe o clipă, se înspăimântă de gândul, că iar o să fie cum a fost. — Nu! așa nu mai putea să fie! Acum, după ce se desmorțise odată, el trebuia neapărat să aibă pe cineva, care-l ține cald și-i însemnează sufletul.

Obosit trupește și istovit sufletește, călătorul ce trece prin pustiu vede ivindu-se în fața lui

oaza cu iarba verde, cu arbori umbroși și cu isvoare limpezi și grăbește înviorat înainte, dar, sosit aproape, se pomenește, că vedenia i-se perde din ochi, că o părere a fost numai, și rămâne încă mai însătat de răcoreală și de repaos întâritor.

Așa își făcuse și el, bătrân fără de minte, închipuiri ispititoare, ca să se amăgească însuși pe sine cu ele, iar acum stetea nemângăiat de a fi perdut ceea-ce nici odată nu avuse.

»De ce!?« se întreabă iar și iar și unul singur era răspunsul, pe care putea să și-l dea.

I-se iartă unui om tinăr păcatul de a se fi dus în o clipă de slăbiciune prea departe față cu o fată nevinovată: el, omul acum bătrân, nu putea însă să se ierte pe sine însuși, și nu putea să-l ierte nici dânsa.

»Am abusat, — își zicea, — de nevinovăția ei, de lipsa ei de pricepere! — Am făcut-o să-i fie frică de mine, — un fel de groază să-i fie!«

Mai era însă și altă ceva.

Îl rodea și gândul, că azi-mâne iar o să vie Moină. Ori-și-cât de neisprăvit i-ar fi părut el, era om tinăr și avea în privirea lui de caporal reangajat o putere, în fața căreia femeia se pleacă. El n'avea decât să îndrăznească petruca s'o înduplece.

A și venit Moină. Chiar și dacă el n'ar fi ținut să vie, îi zoria Ghiurca, pe care nu-l mai lăsa feciorul său în pace.

Nu trecuse averea pe numele soției sale pentru-ca să n'o mai aibă și ținea să facă și acum ce vrea cu ea. Ar fi și făcut, dacă n'ar fi fost și Vidu la mijloc.

Ne mai putând să se 'mprumute fără de subscrierea soției sale, aceasta, fiind seamă de stăruințele fiului său, nu voia să subscrie nimic câtă vreme nu se va fi plătit datoria către Corbeiu.

O voise Vidu aceasta și mai înainte, o voia însă cu atât mai vartos acum, când nu mai știa, ce să facă.

Văzând, că zilele trec fără-ca Lucia să mai vie prin pădure, el își reamintea mereu vorbele »Ești prea 'ndrăzneț, și nu știu, ce te face să fii!« Era în vorbele aceste atâta mândrie, încât el se simțea umilit; își făcea însă mărturisirea, că a fost în adevăr prea îndrăzneț, se căia și-ar fi fost în stare să se dea pe toată viața rob, ca să nu rămâie umilit în fața ei.

»Dacă mama ține și ține, — îi zise el în cele din urmă tatălui său, — fă-i pe voie, ca să scapi de ea.«

Ghiurca se uită mânios în ochii lui.

»Ce ține!? — îi răspunse el. — O prostesti tu. — De ce am mai trecut averea pe numele ei, dac'ar fi s'o mai fac și asta!?»

»Uite, — îi zise Vidu, — ca să rămânem cu obrazul curat în fața lui și să-i ne putem uita fără de rușine 'n ochi.«

Ghiurca ar fi fost în stare să-i dea cu toporul în cap.

»Copil fără de rușine! — strigă el. — Slugă nemernică a unui mișel, care te-a făcut să te ridici în capul tatălui tău și să-ți prostesti și mama. — Dar nu-l fur, nu-l înșel, ci-mi iau dreptul. După lege, după dreptate și după porunca firii a noastră e averea lui după-ce va fi murit el. Să-i dau banii, ca să mi-i cheltuiască 'n ticăloșii!? — O spurcăciune de om e, un bătrân smintit, care

Înainte de ordinea zilei, la propunerea președintelui, se fixează ziua de 21 April, pentru ca M. Hodja să-și motiveze proiectele de rezoluție prezentate ieri, cu privire la lămurirea procedurii prezidențiale față de Al. Vaida și A. Vlad.

La ordinea zilei ia cuvântul

A. Vlad: Va judecă proiectul din punct de vedere financiar. Învățătorii nu sunt îndestulați cu leașa prevăzută și nici nu pot fi, deoarece sunt mai rău dotați decât un scriitor la judecătoria. Postul învățătorului e mult mai important. — Nu trebuie să facem paralele cu state străine. La noi trebuie desfășurată mult mai intensivă de muncă pentru cultura poporului. — Statul, care cheltuiește milioane cu înmulțirea armatei, nu poate zice, că n'are mijloace bănești pentru cultură. — La sat, condițiile de trai sunt tot așa anevoioase ca la oraș. Chestia instrucției e de primul rang în țara noastră. Școlile de repetiție și grădinițele școlare sunt vrednice de mai mare luare aminte. Prin învățătura ce s'ar da acolo, țăranul ar ști să-și cultive intensiv petecul lui de pământ, și nu ar porni spre America. — Îngrijindu-ne de regularea onorarelor deputaților, s'ar conveni să ne gândim măcar în aceeași măsură la regularea salariilor învățătoarești.

Dar, alte motive, mai grave, îl îndeamnă să nu primească proiectul. Ezuberanta putere discreționară, ce se asigură ministrului în acel proiect, e primejdioasă. Ce umblăm după garanții constituționale, dacă libertățile publice le restringem? Disciplina asta severă, aplicată pe cale discreționară, deschide calea parțialității și premierii de merite problematice. Trebuie specificate eazual transgresiunile disciplinare.

Concepții ca și aceia de interesele statului sunt atât de largi, încât ele pot servi de scut și pretext pentru cele mai uricioase prigoniri personale, dacă explicarea lor e lăsată exclusiv la discreția ministrului. Un delict în contra intereselor statului nu poate fi judecat decât prin foruri judiciare. Asemenea și în ce privește controlul asupra activității religioase-morale a învățătorului. Fiecare ministru își are religia și morala sa specială. Cum poate dovedi ministrul cu dreptate, dacă cuțare învățător face ori nu face destulă ispravă? Asta nu o poate judeca decât cine cunoaște împrejurările locale. Puterea discreționară este cea mai mare primejdie, pentru care protestează și învățătorii maghiari. (Citește dispozițiile legii naționalităților.)

Statul e dator să ridice școli populare pentru naționalități, cu limba lor. (V. Goldș: Așa-i!) Citează pe Deák F. pentru a dovedi, că numai în limba, pe care o înțelege perfect poate face progrese adevărate elevul. — Neexecutarea legi-

lor, ca și ceea a naționalităților, a fost păcatul sistemelor de guvernare din trecut. Vrea să urmeze pe calea lor și actualul guvern? Dacă el nu execută legile, nu se mire că încrederea cetățenilor față de guvern se sdruncină. — Pentru popor mai sunt de lipsă tot felul de școli practice, ca el să-și poată câștiga toate cunoștințele ce-l fericesc și în țeara asta. — Vă rog să primiți proiectul de rezoluție ce prezintă în înțelesul vorbirii mele. (Aplauze pe băncile naționaliste.)

M. Hodja: I-e teamă, nu cumva să izbucnească un război cultural și în țara noastră, pe urma politicii urmărite de Apponyi — Naționalitățile sunt pentru instrucția confesională, dar ne dăm bine seamă ce vrem, căci iată se întâmplă cazuri ca în biserica sârbească, unde Arhieriei nu sprijinesc silințele culturale ale neamului, ci se înhamă la carul politicii. Vorbește despre religie.

Președintele: Rog pe dl deputat să rămână la obiect.

M. Hodja: Dacă siliți pe copilul dela sate să învețe o limbă străină, el nu va îndrăgi-o nici odată. Învață bucuros limba maghiară, cine are lipsă de ea. Pentru alții ea însă e numai o piedecă de a înainta în cultura care-i convine. În școlile de stat prin slovacime, se dau fel de fel de pedepse ciudate elevilor cari îndrăsnesc a vorbi slovaceste între ei.

Olay: Da ai învățat ungurește, de ce nu-i lași și pe ei să învețe?

Hodja: Nu primește proiectul.

Aici urmează discursul dlui Iuliu Maniu, pe care-l vom publica în extensiune.

Fiind ora 1, s'a trecut la interpelări.

A interpelat:

Bánffy Dezső în chestia mișcărilor de »Grossösterreich« ce se agită acum în Austria.

Ministrul-președinte **Wekerle** a dat un răspuns, care l-a liniștit pe Bánffy.

Ședința s'a ridicat la ora 2.10.

Din străinătate.

Destăinuiri asupra triplei alianțe. Jules Hansen, fost secretar de ambasadă, a publicat de curând la Paris o carte (1), care cuprinde informațiuni foarte interesante asupra istoriei diplomatice a Triplei.

Constituirea triplei alianțe între Germania, Austria și Italia s'a făcut la 20 Maiu 1882. Tratatul a fost reînnoit prima dată la 1887, pentru o nouă perioadă de 5 ani adică până la 1892. Însă în Iunie 1891, el a fost reînnoit mai înainte de termen pentru alți 5 ani, adică în 1897. În acest

an a fost de nou reînnoit pe 5 ani, adică până în 1902. Și în sfârșit în 1902 a fost reînnoit pentru o perioadă de 10 ani, adică până la 1912.

În afară de tratatul oficial, au avut loc angajamente verbale între defunctul rege Humbert și împăratul Vilhelm II, cari s'au legat pe cuvântul lor de onoare că vor rămâne credincioși alianței și că, la nevoie, vor influența hotărârile miniștrilor pentru a împiedeca desfacerea alianței. Aceste legături confidențiale au fost comunicate și împăratului Francisc Iosif care s'a unit cu ele. Această înțelegere, încheiată în 1889, a fost consemnată prin scrisori autografe schimbate între cei trei monarhi.

»Iată adevărul. Putem adăoga, zice Hansen, că în aceste scrisori împăratul Francisc Iosif a voit ca să fie sintetizat într'un mod concret și explicat caracterul general al alianței, și că să fie bine stabilită înțelegerea avea scop un scop curat defensiv și casus foederis, adică alipirea alianței, se va produce numai în cazul când una din cele trei Puteri aliate va fi atacată, și că alianța n'ar putea fi invocată, când una din ele ar începe vreo acțiune războinică pe socoteala sa».

Acest tratat și aceste legăminte erau considerate într'un mod cu totul diferit la Berlin și la Viena.

Berlinul nu se preocupa decât de ipotezele în cari interesele germane s'ar lovi de interesele franceze. Viena, din contră, avea în vedere numai probabilitățile unei ciocniri a ambițiilor austro-ungare cu scopurile Rusiei în orientul Europei.

Tripla alianță era deci o armă de război îndreptată în contra Rusiei și în contra Franței. Protocoloalele militare între cele trei puteri erau stabilite cu cea mai mare grije.

S'au prevăzut în tratat cazurile în cari trupele italiene ar fi trebuit să meargă la fruntaria renană a Germaniei, sau la fruntăria rusească străbătând teritoriul austriac; de asemenea flota italiană ar fi trebuit să încerce a se uni cu flota germană în Marea Nordului.

Mai mult încă; s'a prevăzut cazul când flota italiană trebuia să se unească cu flota austriacă pentru a opera în contra flotei rusești la Dardanele sau chiar în Marea Neagră.

»Pot să vă garantez — adaogă J. Hansen — că s'a stabilit prin tratat, că în unele cazuri trupe italiene să poată fi trimise la Constantinopol pentru a opera în urmă pe drumul ce duce la fruntăria rusă.

»Aceste informațiuni — zice Hansen sunt de o exactitate absolută, și unul din motivele pentru cari Germania s'a supus în totdeauna la publicarea tratatului este tocmai cuprinsul tratatului care conține atâtea clauze în contra Rusiei cât și

pleacă cu femeii fără de rost în lume, ca să-și petreacă cu ele, și-și adună femeii în casă pentru ca să-și îndulcească zile de bătrânețe.»

Se întâmplă adese-ori, că într'o clipă de mânie oarbă fiul își lovește părintele și-l omoară: Vidu ar fi fost acum în stare s'o facă și el aceasta.

Ghiurca nu putea să-și dea seamă, cât de grea era lovitură, pe care i-o dăduse, și nu înțelegea, de ce fiul său stătea încremenit, cu răsufierea oprită, rece ca ghiața și galben ca ceara.

»E păcat, tată, să grăiești asemenea vorbe, — îi zise el stăpânindu-și firea. Chiar și dac'ai crede, că așa este, n'o zice, c'ar putea să fie în lumea aceasta oameni, pe care îi omori zicând-o. Fă ce-i faci lui, dar nu te atinge de biata aceea de fată, care nu ți-a greșit nimic.»

»Dar ție ce-ți pasă!?»

»Uite-mi pasă, mult îmi pasă!»

»Nu cum-va ți-e milă de Moină? — o să i-o dea după ce se va fi săturat de ea!»

»Dă-l dracului! — N'ar mai fi fost pe lume!» strigă Vidu și se depărtă ca ieșit din minți.

Așa e 'n lumea aceasta, în care om nu poate să știe ce se petrece 'n sufletul altui om.

»Ba să fie!» — își zise Ghiurca, pentru care Moină era un neprețuit mijloc de a-i face lui Corbeiu viața nesuferită.

Îi și scrisese din nou, că fata e, precum spunea Borbala, mereu măhnită fiindcă se apropie Paștile și-l așteaptă cu nerăbdare.

Se 'nțelege că Moină a venit ca dus pe sus de Florii când a putut să scape.

Corbeiu sări ca fulgerat de-un junghi în picioare când Borbala, fericita, veni să-i spună, că a sosit ei mult scumpul Moină.

»Iară!? — strigă el. Nu se mai sfârșește odată lucrul acesta!? Faceți ce voiți, descurcați-vă cum știți, și lăsați-mă 'n pace!»

Lucia se uită mirată la el, apoi își adună toate puterile și ceru voie să vorbească ea singură cu dânsul. Știa acum, ce are să-i spună.

»Poștește, domnișoară! — îi răspunse Corbeiu și ieși pe terasă.

Borbala se uită dând din cap după el. Știa acum și dânsa, cum stau lucrurile.

»Biata fată!» își zise ieșind să-l poștească pe Moină, care intră apoi și rămase mirat văzându-se singur în fața Luciei.

»Mă bucur, — îi zise ea stăpânindu-și emoțiunea, — că putem să vorbim între patru ochi mai înainte de a ne fi dus împreună la dl Corbeiu.»

»Ești foarte bună, domnișoară», — răspunse el învârtindu-și pălăria în mână.

»D-ta ții la mine?» — îl întreba ea.

»Da! — o încredință el cu vioșie. — Țin, chiar foarte mult, și mă bucur, că pot să ți-o spun aceasta.»

»Îți mulțumesc, — urmă dânsa. — Și dorești fericirea mea?»

»Da, mult o doresc.»

»Crezi însă, că și poți s'o faci?»

El se uită strămtorat în ochii ei.

»Vreau, domnișoară, cu toată inima, — îi răspunse. — Dar D-ta poți să știi mai bine, dacă un biet de om ca mine poate ori nu să-ți dea ceea ce dorești, ca să te simți fericită.

Lucia rămase cuprinsă de 'nduioșare.

Ce deosebire între omul acesta și îndrăznețul cu ochii riziători.

»Mătușa crede, că da: Domnul Corbeiu o crede și el aceasta, — răspunse ea; — chiar și eu am crezut-o: acum n'o mai cred, și ești om prea bun, ca să nu marturisesc aceasta fără de încungiuș.»

»Dar de ce, domnișoară!? — întrebă el des-nădăjduit. — Sunt eu atât de părăsit de toți Dumnezeuii, încât...»

»Nu asta e, — îl întrerupse ea. — Nu pentru-că D-ta ești cum ești, ci pentru-că sunt eu cum sunt — o femeie nenorocită, care nu poate decât să te nenorocească și pe D-ta.»

»Dar o să ridă toată lumea de mine! — strigă el. — Lumea toată o să ridă!»

»Ca să nu ridă, — întimpină ea, — spune-i, că D-ta nu mai voiești, spune-i că ți-ai schimbat gândul, spune-i, spune-i, c'ai aflat ceva, ce te face să nu mai ții la mine.»

Moină se uită lung și cu mirare la ea.

Asta o făcea el și fără ca să i-o spună ea, căci o face ori și cine în asemenea împrejurări; prea îi veniseră însă lucrurile deodată și nu se putea dumiri, dacă ea vorbește cu inima deschisă ori vrea să-l iee 'n bătaie de joc.

»Și domnul Corbeiu ce-o să zică? — întrebă el. — Lui ce să-i spun?»

»Spune-i-o tot asta, — răspunse ea hotărâtă și ieși pe terasă, ca să-l întrebe pe Corbeiu, dacă poate ori nu Moină să-i vorbească.

Corbeiu, cuprins iar de simțământul, că doamna Fireanu avea mare dreptate, ar fi voit să moară, ca să nu mai vadă și cele ce urmează mai departe.

»Faceți cum vă povățuiește firea voastră; eu nu primesc nici o răspundere!» — îi zise el, dar

în contra Franței; publicarea lui ar fi grăbit încheierea alianței franco-ruse înlăturând ultimele ezilări ale Rusiei.

Pericolul Triplicei pentru țările amenințate de ea păru un moment că sporește prin adesiunea Angliei. Însă Anglia a fost de extremă prudență; ea a declarat că »ar fi foarte probabil» ca în cazul unui războiu între Austria și Rusia, Marea Britanie să intervină în contra Rusiei, și în cazul unui conflict între Franța și Italia în Mediterana, să intervină în contra Franței. Dar, cu toate acestea, Anglia nu admitea ca această declarațiune să-i impună niscăi obligațiuni de alianță. Cu alte cuvinte, Anglia nu făcea decât o simplă promisiune, rezervându-și întreagă libertatea sa de acțiune la momentul hotărâtor.

Înainte de 1902, tratatul Triplicei prevedea că în nici un caz Italia nu ar putea fi obligată să se războiască în contra Angliei. Dar la reînnoirea din 1902 această rezervă nu s'a mai prevăzut în tractat.

În Italia — zice Hansen — se păstrează un secret foarte riguros asupra cuprinsului tratatului. În afară de rege, numai președintele consiliului și ministrul de externe cunosc exact obligațiunile cu care e legată Italia de Triplice. De aceea, s'a căutat ca președinția consiliului și ministrul de externe să fie mereu în aceleași mâini.

Destăinuirile lui Jules Hansen vor produce de sigur o mare impresiune, cu deosebire în Italia.

Asasinatul dela Sofia. Câteva minute după asasinarea primului ministru a avut loc un consiliu de miniștri.

S'a decis imediat luarea de măsuri militare în Sofia,

Ministrul Ghenadiew a luat interimatul internelor.

S'a dat un ordin tuturor autorităților să iee măsuri pentru menținerea ordinii.

În timpul nopții au fost arestați doi tineri bănuși a fi complicii lui Petroff.

Procurorul conchide că e vorba de un atentat politic, deși criminalul continuă a declara, că n'a lucrat decât în numele lui propriu, fără nici un complice.

Moartea lui Casimir Périer. Ioan Casimir Périer, fostul președinte al republicii a murit Marți.

Casimir Périer s'a născut la Paris în anu 1847.

După ce și-a terminat cu succes studiile, distingându-se apoi în războiul franco-german și după ce ocupă mai multe funcțiuni administra-

după o clipă de șovăire firea lui cea bună îl covârși și el intră în bibliotecă pentruca Lucia să nu se socotească părăsită în această grea clipă a vieții ei.

»Ce este, domnule?« — îl întrebă el pe Moină, care îi părea acum mai îndrăzneț.

»Magnifice domnule, — răspuse Moină, — vă mulțumesc pentru bunăvoința ce a-ți avut față cu mine și vă rog să mă iertați, dacă vi-am făcut vre-o supărare, dar vă mărturisesc, că mi-am schimbat gândul și nu mai stăru în hotărârea mea.»

La aceasta nu se așteptase Corbeiu, și el rămase uitându-se nedumerit când la Lucia, când la Moină.

»De ce!? — întrebă. — Așa deodată!? — Cum a venit aceasta!?«

»D-sa, — grăi Lucia, — nu mai crede, c'am putea să fericiți.»

»Da, — adăugă Moină, — după cele ce am aflat nu mai țin s'o iau pe domnișoara în căsătorie.»

Corbeiu se cutremură și-și încreți sprânce-nele.

»Ce-ai aflat, domnule!? — întrebă el cu asprime. — Nu-ți dai seamă, că vorba, pe care ai grăit-o, e afară din cale grea!? — Spune, te rog, ce-ai aflat!?«

»Asta mă privește, — răspuse Moină. — Să-ți spună domnișoara ce știe ea!«

»Ieși afară, nerușinatule!« — strigă Corbeiu indignat.

»De mine n'o să vă bateți joc!« — răspuse Moină depărtându-se.

Lucia îi veni să între'n pământ.

»O, Doamne! — se tânguî dânsa. — De ce a trebuit să-ți fac dușman!?«

tive, fu ales deputat în 1876, când începu activitatea lui politică.

Secretar general la ministerul instrucțiunii publice, vice-președinte al Cameriei, mai târziu formă în 1894 un minister, alegându-și portofoliul ministerului de externe.

După asasinarea lui Carnot, Casimir Périer fu ales președinte al republicii franceze în anul 1894. Demisiunea lui, — în 1895, în urma unui incident al afacerii Drayfus — fu regretată de toți francezii.

De atunci încocoaci Casimir Périer a stat de parte de viața politică.

El era unul dintre cei mai bogați oameni din Franța: proprietar de moșii și de mine (minele dela Aubi).

Fiul său s'a făcut cunoscut anii trecuți în Europa, prin aventurile sale galante, cari au făcut mult șgomott.

Budgetul de război al Angliei pe exercițiul 1907—1908 se urcă la cifra de 17.760.000 de livre sterlinge; el este cu 2.360.000 livre st. mai mic decât budgetul pe exercițiul trecut. Această micșorare a cheltuelilor budgetului de război englez corăspunde cu o micșorare în efectivul armatei de 10.263 oameni.

Expoziția internațională din Bulgaria. La 1912 se împlinesc 25 de ani dela urcarea pe tron a principelui Ferdinand. Guvernul a hotărât să comemoreze aceasta dată cu o expoziție internațională. În acest scop ministrul de comerț va depune câte 2 milioane lei, pentru construirea de arcuri triumfale și alte ornamente.

D'ale grecilor. Organul oficial al patriarhatului publică un articol după care — demersul guvernelor românești în favoarea aromânilor nu sunt fondate, nici măcar din punct de vedere etnologic. Acest articol tinde a face să reiasă, că cele două neamuri de aceeași origine, în România români și în Macedonia aromâni despărțiți de veacuri, formează actualmente 2 națiuni deosebite.

Articolul zice în urmă, că mai mulți oameni de Stat și patrioți români sunt de origina greacă și prin urmare dacă s'ar aplica României teoria pe cari românii o aplică aromânilor, românii ar trebui să se declare greci în frunte cu unii din ministrii tor. Fondul chestiunii aromânilor ar fi numai demagogie și speculațiune!!

Articolul declară la sfârșit, că îi pare rău de a stăru asupra tuturor acestor lucruri și că patriarhatul, biserica muma a românilor și altor popoare ortodoxe dela Nord, speră, că epoca așa de dorită a fraternității greco-române nu va întârzi a se arăta.

Afaceri bisericești.

Sinodul protopopesc din Vașcău.

Sinodul protopopesc al tractului Vașcău s'a ținut în 9 Martie, unde dl administrator protopopesc Moise l'opovici, prin un raport despre activitatea sa în decursul anului, a secerat aplauze din partea celor prezenți.

Obiectele au fost cele provăzute în § 50 din Statutul organic, apoi clasificarea parohilor din tract și aflarea mijloacelor asupra înființării unei școale agronomice tractuale. Toate s'au discutat în cea mai frumoasă ordine. La cauza școlară conmembrul Vasile Sala face propunere ca taxa pentru fondul regnicolar, cei 38 fil. să se încasseze și în acea comună, unde nu sunt învățători cualificați, și să se înființeze fond școlar, cu atât mai vartos, că ne stă în drept a o face.

În ziua următoare a prezidiat în sinodul parohial alegerea de epitrop în Vașcău, unde după sf. liturgie a ținut o predică foarte frumoasă, începând cu textul: »Și vor merge păcătoși în munca de veci, iar dreptii în viața de veci!« Mateiu 25—46. Când poporul aude că acest domn administrator se prezintă în cutare comună, la biserică ori la o îngropăciune, aleargă cu toții spre a-i auzi frumoasele sale cuvântări. Că mare lipsă avem de preoți predicatori, să vede și de aci, că poporul e în stare a-l urmări sat de sat.

Apărarea națională.

Invoială între guvern și deputați.

Deputații au renunțat la cuvânt.

Armistițiu.

Luptă energică din parlament continuă. În ședința de ieri clubul a luat parte cu trei oratori. Deputații sunt în număr complet în Pesta și vor urmă să iee pe rând cuvântul. Ei au declarat în diferite rânduri că nu vor obstrucție, ci numai o discuție mai temeinică, largă.

Constatăm însă că declarațiile aceste nu au făcut cea mai bună impresie în opinia publică românească. Amărăciunea poporului român contra nemernicului atentat la viața noastră națională este atât de adâncă și de generală, încât se așteaptă ca deputații dimpotrivă să uzeze de toate armele parlamentare posibile contra proiectului. *Este o credință generală că nici o obstrucție n'a putut să aibă mai multă legitimitate ca aceasta. Proiectul lui Apponyi desființează școala română, sguduind astfel însuș bazele existenței noastre naționale. Care popor n'ar luptă contra unui astfel de atentat, cu ultima energie a celui ce-și vede în primejdie viața?*

După cum suntem informați se va și da expresie acestei dorinți în toate adunările de popor cari sunt puse la cale. Se va da apoi expresie în aceste adunări dorinței, *ca arhieriei români să nu se oprească la drumul jumătate, ci în fruntea poporului să ducă până la treptele Tronului pricina adâncii amărăciuni, de care este coprins neamul românesc...* Se va solicita apoi o mare adunare a întregii Națiuni Române la Blaj, pe câmpul Libertății, ceea-ce de altfel a cerut și adunarea de Duminecă din Blaj.

Atâta este lucrul mai puțin ce putem face pentru justificarea noastră în fața urmașilor și a istoriei...

Armistițiu.

Corespondentul nostru a aflat dela clubul naționalist cauza ce făcuse senzație: **pentru-ce deputații Goldiș și Suci au renunțat în ședința de azi la cuvânt?**

Anume ministrul de culte Apponyi a făgăduit presidentului clubului naționalităților în decursul vorbirii lui Maniu, că nu va pune la ordinea zilei proiectul referitor la școalele confesionale până după Paști. Fiind tocmai aceasta ținta deputaților naționaliști, ei au renunțat la discuție asupra proiectului dela ordinea zilei în schimbul acestei concesi.

Se fac fel și fel de comentări asupra acestei concesiuni făcută naționalităților. Cauza se poate afla în împrejurarea, că dacă proiectele dela ordinea zilei nu se votează înainte de Paști, învățătorii de stat nu vor putea beneficia deja în anul acesta de salariile fixate în acel proiect.

Compromisul dintre guvern și deputații noștri a făcut mare surprindere mai cu seamă pentru-că nu era pregătită înainte.

Despre chipul incidental cum s'a făcut compromisul, care mai bine zis este un armistițiu, ni-se telefonează următoarele:

În decursul vorbirii lui Maniu, președintele clubului naționalist Mihali conversând pe culoare cu Apponyi, el îi spusese franc, că ținta deputaților naționaliști este a se înțelege cu alegătorii în timpul vacanței de Paști și de aceea trăgănează discuția acuma. La asta ministrul Apponyi s'a arătat gata numai decât a șoana pertractarea proiectului privitor la școalele confesionale până după Paști.

Mihali a consultat imediat cu deputații naționali și aceștia au primit ofertul, în

urma căruia deputații Goldiș și Suciu, cari se înscrieră la cuvânt au renunțat.

Deputații vor mai face câteva amendamente la proiectul dela ordinea zilei, apoi vor pleca acasă, unde-i așteaptă... **poporul.**

Cavalerul care inzulță.

Ziarele din capitală fac caz din incidentul întâmplat între Nagy Endre și dna Lucia Cosma. Desaprobă, toate purtarea lui într'adevăr infamă. Indesebi »Egyetértés« îl tratează cu o lungă interpelație, plină de regrete pentru dejosirea asta a cavalerismului maghiar, care duce pe galerii patimile de pe bănci. Il somează să ceară iertare în public dacă este adevărat incidentul divulgat de presa română.

Alt erou!

În focul discuției de ieri, s'a mai întâmplat un incident. Rakovszky a strigat dlui Brediceanu: »Măgarule«, și ar fi primit răspunsul: »Dta ești măgar«. S'a constatat pe urmă, că inzulțele acestea s'au întâmplat din înțelegere greșită.

Versiuni.

Nu putem afirmă cu siguranță verosimilitatea câtorva versiuni pe cari le pun în circulație unele gazete vieneze ale partidului social-creștin, în special »Reichspost«.

După aceste versiuni, *Coroana* voind să mențină la putere guvernul »Wekerle« ar urmări tendința de a face concesiuni Ungariei în chestia militară și anume în ceea ce privește limba de comandă, pentru că după căderea actualului guvern va fi foarte anevoioasă formarea unui nou cabinet, cu care s'ar putea lucra în pace, mai cu seamă acuma, când sunt la mijloc desbaterile tratativelor financiare și vamale.

Concesiile ce se prepară în tăcere, fără ca însuși guvernul austriac să aibă cunoștință de cauză, întrec chiar programul lui *Tisza* prin faptul, că se admite numai în principiu dreptul ce și-l arogă statul ungar, de a introduce limba de comandă la regimentele din Ungaria lăsând ca punerea în practică să se facă mai târziu.

O intervenție repetată a arhiducei moștenitor n'a putut schimba fața lucrurilor.

Dacă într'adevăr planul Coroanei ar fi acesta, atunci ne va fi dat să vedem schimbări în viitorul politic al dualismului, căci Austria singură știe, că odată degetul întins, întreagă mâna e cuprinsă.

Adunare poporală în cercul Ugrei

Bravii români din cercul Ugrei, cari la alegerile din urmă, — dacă nu era o mișelie, durere a unor români la mijloc — erau cât p'aci să scoată învingător steagul național cu candidatul lor Dr. Dimitrie Lascu, au ținut să se înscrie între cei dintâi în lupta pentru apărarea națională. Ei au convocat o adunare de popor, la care sunt chemate toate comunele românești din cercul Ugrei. Adunarea se va ține la Sân-Nicolaul-român Duminecă în 17 Martie st. n. Ordinea de zi este: 1. Discuție asupra situației politice în general. 2. Condamnarea proiectelor școlare ale lui Apponyi.

Preparative maghiare pentru separație.

Intreaga presă maghiară luptă pentru desfacerea definitivă economică financiară și vamală cu Austria.

Că guvernul are intenții serioase de a executa desfacerea aceasta am observat-o și în decursul tratativelor din Viena și pe urmă din Pesta.

Un nou și palpabil indiciu despre intenția maghiarilor ni-l oferă faptul, că în raportul depus la Cameră în 12 c. de ministrul de comerț se observă între altele un post care în actualele împrejurări pare cu totul suspect.

Se fixează anume pentru înființarea unei stațiuni la Dévény (în granița austriacă) suma considerabilă de 4 și jumătate milioane de coroane, motivându-se prin aceea că gara din Marchegg și cea din Pojon în urma circulației prea mare dela și la Viena sunt insuficiente.

Și când ne gândim, că cu acești bani s'ar putea accelera lucrări proiectate de ani de zile, și — că statul așteptând totul dela comitate și dela comune — nevoile momentane — ale populației sunt lăsate totdeauna pe planul al doilea!

Dela frați.

Cum ne judecă frații macedoneni. Ziarul fraților nostri din Macedonia »Orientul European« scrie despre lupta noastră următoarele calde cuvinte:

»Intotdeauna am avut admirație pentru energia și patriotismul luminat al conducătorilor cauzei naționale a fraților nostri din Transilvania. Progresele lor pe cale economică, pe cale culturală și mai ales lupta bărbătească ce duce pentru apărarea drepturilor neamului contra unui guvern de oameni mai selvatici ca turcii, au provocat pururea în sufletul nostru sentimente de nobleță și de mândrie națională.

Și dacă noi, românii macedoneni, dăm astăzi pe altarul național cel mai scump tribut, viața, nu putem uita însă eroicile lupte pe cari poporul român din Transilvania le-a dus în trecut, pentru dobândirea de drepturi și asigurarea unei vieți naționale tot mai bune și mai intense.

De altfel, credem că românii din Transilvania sunt convinși de sentimentele noastre frățești și fără aceste asigurări de astăzi. În adevăr, Românii Macedoneni, emigrați în Austria și Ungaria, acum o sută și mai bine de ani, când conștiința națională nu era destul de luminată la dânsii, au dovedit cu prisosință, prin fapte, iar nu prin cuvinte, sentimentele lor de dragoste sinceră și frățească ce au avut pentru toți Românii, dar mai ales pentru Românii din Transilvania».

Ne sunt foarte prețioase aceste cuvinte frățești venite dela obidiții nostri frați macedoneni. Ei, cari în lupta pentru românism, au adus cele mai mari sacrificii, ne încurajază și altfel prin exemplele lor sublime de sacrificiu pentru neam.

NOUȚĂȚI.

ARAD, 14 Martie 1907

— **Injurături triviale.** Cititorii nostri își vor aduce aminte de cazul denunțat prin »Tribuna« de deputatul național *Stefan C. Pop*, cum un oficer dela husari din Arad a insultat într'un mod nu se poate mai trivial pe husarii de naționalitate română, în auzul unor dame române, cari treceau pe lângă locul lor de exercițiu. Oficerimea dela husari, se știe, se recrutează din elita un-

gurească. Caracteristic pentru gradul ei de cultură sufletească că tocmai aici este mai la modă cunoscuta floare de stil specifică maghiară: a injurărilor, de cazarmă ungurești. Oficerul acesta, despre care foile maghiare din loc zic că este un membru distins al oficerimii maghiare dela husari, a folosit în prezența unor dame la adresa flăcăilor valahi injurături cari nu se pot reproduce. Le refuză nu numai tiparul dar și limba noastră, care n'are echivalentul acestor expresii. Deputatul *Stefan C. Pop* a făcut arătare de-a dreptul la ministrul de onvezi pentru insultele aceste mizerabile, cari li-se aruncă flăcăilor români în față și ordonându-se cercetare s'a constatat cazul de adevărat. »Distinsul« oficer a fost pedepsit la 14 zile arest de cazarmă pentru insolentele sale.

— **Un nou aparat de salvare:** În întrunirea ținută zilele trecute la Brünn (Austria) a societăților de mine, inginerul de mine De Süss a arătat și a făcut diferite demonstrații cu aparatul său de respirat »Aerolith« care servește pentru salvarea minerilor.

Această invenție pare merită să întrecă toate aparatele de până acum.

Ea este bazată pe întrebuițarea aerului lichifiat și este alcătuită dintr'un rezervoriu cilindric care se poartă în spinare.

Două tuburi de cauciuc leagă acest aparat cu o mască, ce servește pentru respirat. Pe coif se află o sonerie care intră în funcțiune după o oră și jumătate, anunțând pe lucrători că trebuie să se retragă.

Inventatorul a fost viu felicitat.

— **Principele japonez Nashimoto,** vărul Împăratului Japoniei, după ce și-a început studiile militare pe câmpurile de luptă din Mangiuria, s'a dus în Franța pentru a-și completa aceste studii. Sub numele de Conte de Tada, el a urmat din Septembrie până acum cursurile școlii superioare de războiu din Paris.

În curând el va părăsi Parisul pentru a-și face stagiul într'un regiment francez din provincie.

— **Un profesor german despre Eminescu.** Dr. W. Suchier fiul cunoscutului romanist și profesor la universitatea din Halle, cu ocazia nimirii sale ca profesor la universitatea din Marburg și-a inaugurat cursul său de literatură străină, printr'o interesantă disertațiune asupra poetului nostru Mihail Eminescu.

Tatăl conferențiarului a ținut în decurs de mai mulți ani la universitatea din Halle cursuri asupra operelor poetului Eminescu.

— **Moartea unei donatoare române.** În Cracovia a încetat din viață în vârstă de 70 de ani dna Elena Marenzeller, născută Bibescu, care a jucat un rol important în înalta societate vieneză.

Societatea studenților universitari români din Viena »România Jună« a cărei membră de onoare era datorește defunctei înființarea ei.

Societatea a primit în dar dela răposată 500 de volume de cărți și un fond de 2000 de fl., pentru ajutorarea studenților săraci.

Tot la inițiativa ei s'a organizat Colonia Română din Viena, din Viena așa cum e ca astăzi.

— **Străinătatea pentru România.** La Teatrul Alcazar din Bruxelles s'a organizat deunăzi un matineu în folosul asezământului »Vatra Luminosă« de sub patronajul M. S. Regina Elisabeta. A asistat multă lume din elită, în frunte cu contesa de Flandra, și prinții moștenitori ai Belgiei.

Di Leo Claretie a ținut o disertație despre România, iar artista Georgette Loyer a recitat niște versuri ocazionale, prin cari glorifică operă Carmen Sylvei.

Înainte de dejun, dacă beal un jumătate de pocal de apă amară

Igmándi

al lui Schmidthauer,

stomacul neregulat îl aduce în ordin în decurs de 2-3 ore.

Medicament foarte bun pentru împiedecarea boalelor interne, tot așa are efect admirabil la boale de stomac intestine, și de sânge tot așa contra îngrășării, contra trohnei, respirării grele, galbenare, umflarea ficatului și fieroi, diabetă, vână de aur, podagră, reumă și multe boale interne Comandă se pot face la Schmidthauer Lajos, farmacist în Komárom. Se capătă în fie-care farmacie mai bună și prăvălie de coloniale. Prețul un-

o o o o o o o o o o sticle mici 30 fl., mari; 50 să nu se confunde cu alta apă amară. o o o o o o o o o o

Programul acestui matineu de gală era foarte încărcat. Au fost aplaudați mai ales: violinistul George Enescu, d-ra Marioara Ventura, care a spus mica poeme inedite ale Reginei noastre; d-ra Florica Solacolu, pianistă și d-na de Nuovina.

A plăcut mult și tariful de lăutari români, condus de cunoscutul Mitache Michăiță.

Profitul net al sărbării va fi predat ministrului plenipotențiar al României la Bruxelles, care-l va transmite M. S. Reginei.

— **Memoriile reginei Victoria de Anglia.** În luna lui Octombrie, un editor englez din Londra va publica memoriile reginei Victoria, bine înțeles cu aprobarea regelui Eduard VII. Toată înalta societate engleză e emoționată de știrea aceasta, de oare ce pentru întâia oară se întâmplă ca memoriile unei regine să se publice în timpul domniei fiului ei. D'ocamdată vor apărea scrisorile dintre anii 1837 și 1861.

Correspondența va cuprinde scrisorile schimbate între regina Victoria și prințul Albert, bărbatul său. Se vor publica și scrisorile ce le-a scris regina Victoria despre liberul schimb în Anglia despre revolta din Indii, despre căsătoria sa, precum și de alte evenimente istorice.

Regele Eduard a cetit corecturile și și-a dat consimțământul său după ce a suprimat unele părți.

Scrisorile dintre regina și prințul consoț sunt foarte interesante. Cele prea intime au fost suprimate de regele Eduard.

— **Hymen.** Iuliu Podoba și soția născ. Barițiu fac cunoscută nunta ficei lor Melania cu dr. med. Onoriu Pradan, care se va celebra la 7 Aprilie 1907 la 4 ore d. a. în biserica gr.-cat. din Budapesta, VII., Szegényház-tér.

— **Dar pentru școală.** Prea S. Sa domnul episcop Ioan I. Papp, cuprins de adevărul, cumcă poporul nostru numai prin »lumină« poate deveni conștii de sine întru înaintare pe toate terenurile vieții practice, întru conservarea credinței sale strămoșești naționale, și că numai prin adevărata înțelepciune va ști rezista contra atâr ispite grele pornite... asupra lui, — a donat suma de 20 cor., pe seama bibliotecii școlare parohiale rom. gr.-or. din Curtici. Intru mulți, ani Stăpâne! *Grigorie Mladin*, paroh rom. gr.-or.

— **Un tată apără pe ucigașul involuntar al fiului său.** Un caz dintre cele mai emoționate s'a petrecut înaintea consiliului de război al corpului al IV de armată din România.

Sergentul Petre Bucătariu e acuzat de a fi ucis prin imprudență pe tânărul sublocotenent Skelleti, în timpul când voia să dea instrucția unui recrut, care nu știa manua arma. Carabina se sloboade și oficerul cade mort.

Inculpatul a avut doi apărători; unul din oficiu căpitanul Stroia și celalalt venit de bunăvoie, pentru a apăra nevinovăția acuzatului, generalul Skelletti, tatăl victimei.

Pledoarea acestui tată a fost cât se poate de mișcătoare. El cere achitarea acuzatului sfârșind cu cuvintele:

»Eu, nefericitul tată, singurul îndreptățit a cere condamnarea, am venit în numele fiului meu mort, să implor achitarea, pentru-că nu v-iesc, ca această nenorocită întâmplare să aibă două victime«.

Consiliul a condamnat pe sergent la 3 luni închisoare.

— **Necrolog.** Primim următoarele: Cu inima înfrântă de durere, aducem la cunoștință moartea fiului nostru iubit Ioan (Iancu), care după un morb indelungat și-a dat sufletul în mâinile Creatorului în 11 Martie st. n. la orele 6 dim., fiind în etate de 4 ani.

Il deplâng părinții întristați Vasile Sala și soția Iuliana, precum și frații Alexandru, Traian, Livius, Sabin și surorile Veturia și Livia. In veci pomenirea lui. Vașcău, 11 Martie 1907.

— **Afacerea patriarhului Brancovici.** Se scrie din Neoplanta că avocatul patriarhului Brancovici, dr. Iancovici, a înaintat ieri la procuratura din Mitrovița înștiințarea de proces ce

pornește împotriva deputatului congressional dr. D. Musitzki, care în ședința dela 1 Februarie a congresului îl numise escroc. Acuzările ce i-s'au adus, patriarhul spune că le va zdrobi cu acte oficiale, de cari le-ar și fi având adunate deja.

Dela rezolvarea judecătorească a acestui proces patriarhul face pendentă și părele ce a făcut la judecătoria cercuală din Carloviț împotriva tuturor deputaților congressionali cari au votat moțiunea propusă de Musitzki.

— **O tragedie familiară.** Wilsdorf, pădurar din Drezda, de mai mult timp a fost în ceartă cu familia sa, și din cauza aceasta și altor griji a căzut în o boală nervoasă. S'a decis, să-șiucidă nevasta, cei 6 copii, și la fine pe sine însuș. De Vineri n'au văzut cei din casă pe nici un membru a familiei Wilsdorf. Luni a sunat porterul clopoțelul la ei, dar neeșind nime, s'a dus la poliție, și cu ajutorul unui lăcătuș au deschis locuința. Indată la ușă zăcea Dora cea de 22 de ani, piină de sânge. In odaia vecină eră mama cu capul spart de gloanțel. In a 3-a odae sunt cei 3 copii, 2 fete și tatăl: toți morți.

Dora, singura care a rămas în viață, și care a dus o luptă grea cu tatăl său, a fost dusă într'un spital.

— **Greva lucrătorilor dela regiile italiene.** Comitetul central din Turin al lucrătorilor regiilor de tutun italiene a dat ordin să se înceteze lucrul în toate fabricile de tutun din Italia.

In Milan au părăsit în amiaza zilei de 12 c. 1500 de lucrători fabrica.

Intreagă Italia are 13 fabrici cu 24.000 de lucrători.

— **Anunț.** Ne permitem a recomanda atențiunii On. public din Alba-Iulia și jur, că farmacia »la Sf. Stefan« din Piața Alba-Iuliei (lângă casa orașenească) odinioară a dlui Leo Storffer, trece cu ziua de 4 Aprilie a. c. în proprietatea dlui Nicolae Vlad, farmacist în Orăștie.

Cunoscând renumele ce și-l-a câștigat aceasta firmă în piața Orăștiei, nu ne îndoim, eă și farmacia cea nouă din piața Alba-Iuliei, condusă de fiul dsale dl Virgil Vlad, se va nizu că în curând să-și câștige prin satisfacerea tuturor așteptărilor mușteriiilor săi, cea mai mare și mai deplină încredere.

— **Vindecarea cancerului.** Un chirurg german, dr. Franz Hauer comunică organului societății medicilor din Budapesta »Orvosi Hirlap« că a reușit nu numai să determine represiunea cancerului, dar în multe cazuri să obție chiar și completa lui vindecare. D-rul Hauer a experimentat atât la el acasă cât și în spitale. Iacă ce ne spune dânsul:

Acum un an am cetit într'un ziar medical că moragiile se pot opri prin o injecțiune de gelatină sub piele. D-rul Hauer avea câți-va bolnavi de cancer cari sângerau mult.

A căutat să opriască scurgerea de sânge prin toate demostaticile cunoscute, dar n'a reușit. Pacienții erau cuprinși, de friguri intense, după injecțiunile cu emostaticile cunoscute. Ba i-s'a întâmplat și complicațiuni grave. Atunci încerca cu injecțiuni de gelatină. Frigurile ce urmau injecțiunilor nu erau de natură alarmantă. După 24 de ore se potolia. D'odată tabloul boalei se schimba rana canceroasă înceta să mai sângere suprafața ei se curăța durerile dispăreau și greutatea corpului creștea. Într'un caz cancerul s'a vindecat cu totul, în șapte cazuri ameliorațiunea a fost considerabilă, în cinci cazuri din 40 nu s'a putut obține însă nici un fel de îndreptare.

Acesta este comunicatul d-rului Hauer al căru echou ne face și pe noi ca practicienii nostri să se pună în curent cu cercetările numelului doctor.

— **Nu-i nimeni bolnav, dacă întrebuițează balzamalul regesc** renumit al farmacistului Grosz Nagy Ferencz din Debreczen, ce vindecă pe ori cine de dureri de cap, podagră, dureri de dinți și de șele.

— **Antidol** este medicamentul cel mai bun contra durerii de cap, migrenă, trocnă. Pentru efectul admirabil a fost premiat la expoziția de igienă din Paris, Londra, Berlin și Bruxela cu medalia de argint. Medicamentul nu trebuie beut, ci pe palmă pus și sorbit. O sticlă de Antidol costă 1'20 cor. Se capătă în toate farmaciile și în laboratorul chemic a lui *Vilmos B. Debreczen*.

— **Săpun de vioarea de Parma.** Sub aceasta numire de câți-va ani e în circulație un nou săpun folositor. Cine nu iubește mirosul de vioare? Și dacă știm, că acest săpun plăcut face fața fină, dacă știm, că în astfel de calitate și pe ângă așa preț în străinătate nu putem capătă atare săpun, atunci putem aștepta, ca publicul mare să nu întrebuițeze acest săpun, numai că să-i tîndă mână de ajutor pregătitorului, și în interesul său propriu. O bucată 80 fil. 3 bucăți 2 cor. 20 fil. Pregătește: Szabó Béla fabricant de săpun de toaletă. Miskolcz. Se poate capătă în Arad în drugheria lui Vojtek și Weisz, Lugoș în farmacia lui Fischer János, Timișoara în prăvălia lui Wisemayr Ferencz.

— **Nu mor porcii** nici nu se îmbolnăvesc dacă se întrebuițează pravul pregătit de farmacistul Kun István din Hajduszovat De aceea se nu pregete nime a cumpără acest parv. Mai pe larg între inserate.

Atragem atențiunea asupra anunțului alui *Grosz Nagy Ferencz*.

— **Nefericire.** Pentru cine e robit cu totul de patima beției, un medicament neîntrecut, ce poate să-l împiedice și desvețe dela această patimă distrugătoare și omoritoare de viață prețuește foarte mult. Atragem atențiunea asupra inseratului farmacistului Frankl Antal din Seghedin, ce-l publicăm sub titlul »Am fost bețiv.«

Mulțumite publice.

Societatea »Petru Maior« mulțumește cu cea mai mare recunoștință tuturor, cari i-au dat sprijinul la concertul aranjat de ea în Decembrie 1906.

Mulțumește pentru suprasolvirile ce s'au făcut la cassă și pentru răscumpărilor de bilete cari ni-au venit până prin Februarie, din care cauză a și întârziat aceasta mulțumită publică.

La cassă au suprasolvit:

Dnul Ludovic Anton 3 cor., d-na Sofia Babeș 20 cor., d-nii dr. Titu Babeș 10 cor., dr. Gh. Bîlășco 8 cor., Ghenadie Bogoievici 5 cor., O. Bordan 1 cor., dr. I. Cristian 2 cor., Dr. I. Dragonescu 4 cor., dr. A Dumitreanu 5 cor., dr. Ioan Erdélyi 8 cor., A. Husar 5 cor., Romul Leota 5 cor., dr. D. Liuba 2 cor., E. Mesaroșiu 2 cor., A. Mesaroșiu 2 cor., I. Meteș 1 cor., Ioan Mezei 5 cor., Anton Mocsonyi 50 cor., I. Moldovan 2 cor., dr. A. Nistor 2 cor., N. Negruțiu 1 cor., V. Oana 2 cor., I. Onciu 2 cor., Ios. Onciu 2 cor., dr. Pascu 3 cor., dr. A. Popescu 3 cor., Gh. Rădulescu 8 cor., dr. T. Tanco 6 cor., E. Zasló 2 cor.

Iar prin postă următorii domni:

Dr. Zosim Chirtop 10 cor., Florian Cocian 8 cor., Dr. Iosif Gall 20 cor., Emil Gheaja 5 cor., Ioan Metianu 15 cor., Alexandru și Elena Mocsonyi 100 cor., Alexandru Mocsonyi iun. 10 cor., Vas. Onaciu 20 cor., Gheorge Pop de Băsești 25 cor., Dr. Iustin Pop 5 cor., Nicolae Poppea 20 cor., Dr. George Popu 10 cor., Dr. Demetriu Radu 30 cor.

Budapesta, Martie 1907.

Pentru Societate: Pompiliu Nistor, președinte Nicolae Negruțiu, secretar.

— Cu ocaziunea aranjării concertului nostru din Deliblata, care atât moralmente cât și materialmente a succes foarte bine, următorii domni și doamne au binevoit a contribui cu suprasolviri: Koszits Pál, adm. domeniului erarial 3.60 cor., Dr. Iustin Miron, adv., Temes-Kubin 3 cor.,

Se prescrie zilnic de numeroși medici și profesori la morburî de plumăni, catarurî, tusă convulsivă, scrofulosă, influență.

Sirolin

Promovează apetitul și greutatea corpului, detătură tusa, flagma, asudarea poaptea.

Ofertindu-i-se publicului imitații fără preț, să se ceară totdeauna: **impachetarea originală „Roche“.**

F. Hoffmann-La Roche & Co, Basel (Elsția).

„Roche“

Se capetă prescriindu-se de medic în farmacii à 4 cor. sticla

Petru Popovits, notar comunal 1.40 cor., Dusan Jurjovan, vice-notar 1 cor., Remus Bortos, inv., Temes-Kubin 2 cor., Dr. Porcolab Iosif, avocat Temes-Kubin 1.60 cor., Jica Ardelean, proprietar 2 cor., N. N. 1.40 cor., Iota Ivacovici, neguțator 2 cor., Ion Nița, inv. 1 cor., Ludvic Palicsek 60 fileri, Petrovici Paia, neguțator 60 fil., Dr. Szilágyi Frigyes, medic 60 fil., suma 20.80 cor.

Pentru care binefacere primească marinimoșii donatori sincerile noastre mulțumite.

Toate intratele concertului a fost 141 cor. 18 b.; iar spesele 80 cor. 02, rămânând un venit curat de 61.16 cor., — care sumă s'a adăugat la celelalte; depunându-se spre fructificare. Delibrlata la 10/III 1907. *Stefan Rochitovan* cassar.

— Cu ocaziunea petrecerei aranjate de meseriașii români din Hălmagiu la 25 Februarie (10 Martie) a. c. în favorul bisericii gr. or. rom. din loc au bine-voit a contribui cu suprasolviri următorii dni:

Dr. T. Papp adv. 18 cor. 40 fil., Cornel Lazar protopop 7 cor. Enea A. Joldea inv. 2 cor., Aurel Leuca comerciant 1 cor., N. Robu notar pen. 40 fil., Vichentie Cătană opincar 2 cor., Al. Teaha preot 1 cor., Par. Dragiciu com. 3 cor., Scheer Ede com. 2 c., I. Zsák János 2 c. 40 fil., Krausz Márton brutar 1 c., Ilie Sirca morar 1 c. 40 fil., Mészáros Adolf croitor 40 fil., dr. Román István adv. 3 c. 40 fil., Schenek Károly opincar 20 fil., P. Ciungan bărbier 20 fil. N. Sârcea opincar 2 c., Varga Andor oficiant 10 fil. P. Zlăgnea calfă de croitor 40 fil., toți din Hălmagiu. Dr. Aurel Grozda adv. în Buteni 10 c., dr. Tiberiu Tisu medic în Brad 3 c. 40 fil., N. Vereș adm. în Hălماغel 3 c. P. Bașa fotograf în Hălماغel 1 c. T. Baniciu oficiant în Bănești 40 fil. George Hanțiu, opincar Ioan Costa, comers. 1 cor. Friedman 1 cor. Hunger Stefan Sámuel, comers. 1 cor. ferar 40 fil.

Pentru jertfa adusă pe altarul bisericii primească și pe această cale mulțumita noastră rugând pe bunul D-zeu să le răsplătească înmiit jertfele sacrificate. În numele comitetului aranjator: *G. Roxa*, cassar.

Concert, petreceri.

— Inteligența română din Nădlac (Nagylak) și corul bisericii gr.-or. rom., aranjează Duminecă în 4/17 Martie 1907, cu concursul corului bisericii române din Sân-Miclăușul-mare, un concert urmat de dans, în sala cea mare a »casei comunale«, în favorul corului vocal, la care invită cu toată onoarea, Nădlac, 22 Februarie 1907 v. Comitetul aranjator.

— Corul bisericesc ort.-român din Curtici invită la concertul împreună cu dans ce-l va aranja la Dumineca lăsatului de brânză, 4/17 Martie a. c., în sala ospătării dlui C. Mladin.

BIBLIOGRAFIE.

— În Nr. 9 al revistei sibiene »Țara noastră« poetul Goga ne mai glăsuie câte-o vorbă bătrâniască, despre rostul cărții și a dascălului în viața poporului.

Mai sunt poezii frumoase și chipuri de-ale măiestrului Grigorescu, al cărui penel a știut să coloreze așa de viu icoana traiului nostru dela sate.

Economie.

Arad, 13 Mart. 1907.

Bancă nouă: Ni-se scrie: »Progresul«, banca nouă ce se va înființa în Iliu-Murășană, în adunarea sa generală ținută la 3 Martie a. c. hotărât cu unanimitate înființarea acestei bănci cu un capital social de 120.000 cor.

Ultoi de vie (loze) selbatice se află de vânzare la Nicolae Zăvoianțu Vrányucz 254 u. p. Rakasdia.

Administrației.

Ionică Dogan, Panciova. Am primit 4 cor. ca abonament pe 1906.

Teodor Brădean, Scharon Pa. Vă rugăm să ne scrieți când ați trimis abonamentul, deoarece la noi nici pe 1906 nu-i plătit. Călindare nu se mai află în Arad, deci să ne scrieți ce să facem cu banii trimiși. Ziarul de aici merge regulat.

Andrei Barca, preot, Tompa. Am primit 4 cor. din care 2 cor. am computat pe II sem. 1906 și 2 cor. pe I. sem. 1907. Deci e plătit până la 1 Iulie 1907 și nu până la 1 Martie 1908.

Redactor responsabil Sever Bocu.
Edito-proprietar George Nichin.

Mamele lăptătoare

se simțesc adese de tot oboseite în timpul, când au mai mare lipsă de puteri și de sănătate, ca să-și poată împlini datorițele de mamă. În urmare mai ales dinsele află mijlocul neîntrecut de nutrire și întărire în *Emulsiunea lui Scott*. Pregătită din oleu de ficat de știucă cu adaus de var de acid fosforic și naion, necondiționat că e bună, foarte ușor de mistuit, aduce apetit, și astfel pentru mamele tinere e mai bună decât oricare alt mijloc. Cu ajutorul *Emulsiunei lui Scott* înceată slăbiciunea și prindem iute plăcere de viață. *Emulsiunea lui Scott* are efect cu mult mai mare și e mai de primit, decât oleul de ficat de știucă.



(1) Semnul, că *Emulsiunea lui Scott* e veritabilă este breveta: »un om, care poartă în spate o știucă mare«.

EMULZIUNEA lui SCOTT,
se află în fie-care apotecă.

Prețul unui flacon original G. 2.50



Am fost betiv în totdeauna până ce n'am folosit medicamentul contra beuturii alui Frankl Azi mă în torc cu scârbă dela orice beatură spirtoasă. K. M. casa p. Acest medicament n'are nici gust, nici miros. Se poate pune în ori și ce beatură spirtoasă. Sănătății nu-i stricăcios. Un flacon întreg 5 coroane. Acest medicament nu se poate procura și nu se poate căpăta nicăiri, decât în farmacia lui

FRANKL ANTAL
(Szeged, Felsőváros nr. 20)

Banca Națională a României.

ANUNT.

Aduce la cunoștința d-lor acționari că, pe lângă cei 50 lei de fiecare acțiune, ce a împărțit deja ca prim dividend, le va mai plăti încă lei 98.50 de fiecare acțiune.

Plata se va face în toate zilele de lucru dela orele 10 dim. până la 3. d. a., atât în *Administrațiunea Centrală a Băncii București*, cât și la *Sucursale* și

Să nu mai suferi nimeni!

pentru că poți scăpa de ori-ce durere provenită din răceală prin vestitul

Spirit de gheață (jégszesz).

E singura mângăiere pentru cei ce sufer de podagră ischiași și reumă.

Nu este numai un medicament indispensabil de casă, dar din cauza efectului grabnic și radical chiar o minune.

Di învățător-director *Z. Szöke Albert* din *Panczélsech* îmi scrie următoarele:

Spiritul de gheață l'am primit cu multă plăcere; mi-a făcut o mare bucurie, că în trei rânduri și anume la o durere de măsea, la durere de stomach, la durere de înțepirea gâtului și odată la durerea de cap l'am folosit cu deplin succes. Il recomand călduros ori-și-cui, căci e o adevărată binecuvântare pentru cei-ce sufer.

Mai cer 3 sticle mari.

Durerea de dinți și de cap înceată deloc de el.

La oboseală, simț de slăbiciune, la esofarea după lucrul greu, la împunsături din coastă, la scrintituri, la dureri de stomach, de piept și la dureri de foale etc. după o singură frecare omul se simte ca de nou născut.

Minunatul **Spirit de gheață** a întrecut D-Tale — toată așteptarea mea, drept aceea mai cer șese sticle mici din acest medicament escelent. Cu deosebită stimă

Kékellő

Josif László, paroch.

Dragă Dle apotecar! Binevoește a-mi trimite cu rambursă șase sticle mici din vestitul

Spirit de gheață (jégszesz)

cu întoarcerea poștei; căci au un efect foarte bun și se pot folosi cu un mare rezultat: și-l recomand foarte călduros ori-și-cui.

Dumnezeu să trăiască pe inventatorul spiritului de gheață.

A t k á r

Bander Gábor, mäsar.

E cu neputință a înșira nenumăratele epistole de recunoștință și mulțumită, prin cari e laudat **spiritul de gheață.**

Aceste puține specimene dovedesc escelența și marea lui răspândire într'un timp foarte scurt, încât deja are și imitatori.

Inventatorul și unicul său fabricant este:

Szémann Ágoston

apotecar

H A T V A N.

3 sticle mari sau 6 sticle mici trimit franco ori-unde.

Prețul: 1 sticlă mare 1 cor. 20 fil., sticlă mică 60 fil.

Fie-care sticlă e sigilată și numele inventatorului se află atât pe sticlă, cât și pe avisul de folosință.

— Să ne ferim de imitațiuni.

Concurs.

La institutul de credit și economii »Plugarul« societate pe acții în Cacova (Kákova, com. Caraș-Severin) află aplicare

un contabil

pe lângă un salariu de cor. 1600 și tantiemă statutară. Să recere să fie absolut de școală comercială având și praxa cel puțin 2 de ani, să știe conduce independent comptabilitatea institutului și să poședă limba română, germană și maghiară în scris și vorbire.

Nou alesul este acceptat pe un an provizor, iar după expirarea acestui an va fi definitivat.

Petenții au să-și înainteze rugărilor cu documentele necesare subsemnatei direcțiuni până cel mult 1 Aprilie st. n. a. c.

Cacova, 11 Martie. 1907.

Direcțiunea.

P. J.

Avem onoare a anunța prea on. public și mult stimaiilor nostri mușterii, că din cauza mării chirii ne-am mutat prăvălia, care am avut-o mai mult de 25 de ani în Piața Andrassy nr. 20, în palatul Fischer Eliz.

în strada Jozsef főherczeg nr. 11.
casa MULLER (colț cu strada Karolina).

Din cauză, că avem un local închiriat cu mult mai ieftin ca cel de până acum suntem în plăcuta poziție de a servi pe on. noastră cliență cu prețuri și mai convenabile ca până acum.

Atragem atențiunea prea on. public asupra firmei noastre, asortată bogat cu toate cele de lipsă și îl rugăm să ne onoreze cu vizita lui prețioasă și a ne însărca cu binevoitorul lui comande și semnăm

cu cea mai mare stimă:

Kilényi C. és T-sa

»La plumbul vânător« — József főherczeg-ut nr. 11

Cuie frig

se încălzească cu

cărbune de cărămidă prusacă

care se capătă numai în ferăria

BERTA TESTVÉREK

ARAD

Piața Andrassy nr. 3.

— Telefon 386. —

Tot acolo unicul magazin de grav argintin »VENUS« pentru lustruirea sobelor.

— Mare magazin de patii. —

**Dacă vrei să cumperi
ghete bune și țititoare**

de lângă prețuri ieftine

să te adresezi la pantofarul

Czernóczy Mihály

ARAD, str Kossuth nr. 67

care are mare asortiment de ghetă pregătite de el însuși.

Comandă după măsură se face prompt și ieftin.

„Laboratoire Cosmetique Matilde“

Contra catharelor cele mai învechite a le

ofticeii,

mai folositor e decât ori și ce altele sirupul de brad Castillio.

47 Klgr. cântărea dl Dr. Gera Attia din Voloșanka, care din tuberculosă s'a vindecat prin sirupul de brad Castillio și de sirupul Hypophosphat



s'a îngrășat de 120 Klgr.

Alina tusa, încetează asudările de peste noapte, patentează apetitul bolnavului, încetează scumpirea de sânge. Prețul unei sticle 2 cor. 40 fil. In casuri de tot grave și pilulile „Guajacolin“ o cutie 4 cor.

Pentru anemici, femei în galbinare, pe cari îi doare foarte mult mijlocul spatelor, căror le slăbesc puterile la un lucru bagatel, pe cari consecvent îi doare capul slabilor, cari doresc că se îngrășe și întreasă, cel mai bun medicament e „SYR HYPOPHOSPH. Co KUN“, recomandat de mai mulți medici. O sticlă 2 cor. 40 fil.

Epistole de recunoștință în schimbul timbrelor de trimetere pot da ori și cui. Iată câteva:

On. Dn Kun István în Hajduszovát. Sirupul de brad Castillio al Dtae a folosit foarte ficei mele bolnavă de consumțiune, rog cu reintoarcerea poștei încă două sticle. Nandrassy D. Mihály, preot, com. Gömör, Restér, u. p. Ochtina.

On. Dle! Lucrurilor publicate în ziar nu le-am dat crezământ până acum, dar de când am comandat dela Dta sirupul Hypophosphat, recunosc că și în cenusă se găsește mărghitar. Ori și cui pot recomanda cu conștiința liniștită medicamentele Dvoastre. — Dzeu să te trăiască, ca să poți lucra pentru binele omenimei etc. Alexandru Gera, preot gr.-or., conducătorul domeniului episc., Beiuș.

Fără mercuriu și plumb! Nesticăcios!

Doamnelor!

Dacă doriți o față curată, frumoasă și rumenă să-ții delături pistrui, petele de ficat, so întrebuințați



CREMA-ALIFIA-SAPUNUL PUDRA MATILDE 1 coroană. 1 cor. 60 f. 80 fileri. 1 coroană.

Dacă nu folosește, prețul se retrimit!

Nu mai mor porcii!

Pravul de porci (scutit prin lege și sprijinit de stat) este o invenție epocală pentru economii. Cine o întrebuințează după îndrumările prescise: porcul scapă și de boala cea mai primejdioasă și că cele scrise nu formează reclamă, mă îndătoresc se dau prețul pentru fiecare porc mort, dacă întrebuințând acest prav, porcul totuși o murit. — O cutie 2 coroane.



Se capătă

la farmacistul KUN ISTVÁN

laboratoriu de medicamente cosmetice

„Laboratoire cosmetique MATILDE“ (intemeiat după modelul celui din Paris la 1895 în Budapesta)

HAJDUSZOVÁT 3a (lângă Debreczen).

Când se înșală damele mai tare?

Dacă își comandă corsetele lor prin colportătoare!

Căci în casurile cele mai dese nu sunt bune. Poftiți și osteniți până la mine, unde se pregătesc ronziile cele mai la modă și cele mai potrivite.

Corsete gata, indreptătoare de talie, ce le vind în prețuri foarte ieftine.

Cer deplina încredere a prea stimatelor doamne cu toată stima

PILCZ IRMA

pregătitoare de corsete

Arad, Deák Ferenc-u. 2.

Vite nobilitate
ca în anii trecuți, așa și acum au fost

Prima pepinerie cu vite nobilitate de pe Târnave

Proprietar FR. CASPARI, Mediaș 19 Ardeal

Singură în toată Ungaria, care au liferat mușteriiilor vite nobilitate sănătoase, diferite sorturi nobilitate. Și în viitor numai exclusiv la această școală de viticultură se capătă cele mai bune vite de diferite sorturi nobilitate pentru Vin, Vin-Dessert și Extra sorturi de vin de masă. Proprietarii de vii au avut rezultate minunate cu sădirea de astfel de vite.

La cerere se trimite catalog ilustrat, franco și gratis. cu multe scrisori de mulțumire și recunoștință.

**Mijlocul cel mai bun de înfrumșetare din lume!
Crema de față Regina**

care pentru însușirea neîntrecută de înfrumșetare la expoziția din 1900 Paris a fost premiata.

Crema Regina curată în timpul cel mai scurt față de orice catifelată. Un borc : 1 cor. 40 fil.

Pudra Regina se recomanda ca cea mai bună dintre pudrele de pân' acum cunoscute. Se vind în culoare albă, roză și cremă. O șcutulă 1 cor. 40 fil.

Sapunul crema Regina e sapunul cel mai bun de toaletă pentru înfrumșetarea feței. O buca : 70 fil.

De vândut în laboratorul chemical a lui

**Temesváry József, apotecar
SZEGED, Petöfi Sugár-ut**

și la Tők József, apotecar, Budapest, Király utca.

Nr. telef. pentru oraș și comitat 509

BANI

pe moșii și case de închiriat din Arad
cu amortizație de 10—70 ani

după mărimea sumei împrumutate cu 4, 4¹/₄, 4¹/₂, 4³/₄
și 5⁰/₀, pe lângă dividendă de mijlocire și amortizație de
interese corespunzătoare până la valoarea cea mai mare.

Spese anticipative nu sunt, la dorință anticipez spe-
sele de intabulare, convertez datoriile de interese mari.

== Resolvare grabnică, serviciu prompt. ==

SZÜCS F. VILMOS

Representanța pentru mijlocirea de împrumuturi a

Institutului pentru credit fonciar din Sibiu

pe teritoriul comitatului Arad, orașului Arad, comitatului
Bichiș, Gyula, Ciaba.

ARAD, Karolina-utca 8. (Casa proprie.)
(Lângă filiala Poștei.)

Primesc pe lângă onorar acuzitorilor de afaceri abili
și demni de încredere.

atelierul aurarului **STOLCZ J.**

Pregătește tot felul de lucrări de aur, argint, de
pietrii scumpe și turnătorie de artă.

Primesc transformare de juvaere vechi.
precum orice fel de reparaturi. Primesc atât între-
girea, precum și
repararea instrumentelor de casă, a juvaerilor
de gală maghiară, antice, aurărie în foc și ar-
gintărie pe lângă garanță.

Stolcz J. aurar,
A R A D, strada Weitzer János Nr. 2.
Palatul Minorităților.

Desfacere definitivă!

Cu învoirea autorităților publice
se face

desfacere Definitivă

în marele magazin

de pânză și de modă bărbătească
și femeiască a lui

Masztig Pál

ARAD

Andrássy-ut nrul 22.

Au sosit becurile sistemul cel nou!

Cea mai nouă iluminare!

Becuri sistem „Auer“ putere raselor de 100
lumini pe oră 3 flori.

ARGINTURI DE ALPACCA.

Obiecte de ornare

din metal, porțelan și sticlă.

== Modele de rame pentru icoane. ==

Telefon pentru oraș și comitat 451.

GEBHART TESTVÉREK, ARAD, Piața Andrássy 4

prăvălie de porțelan, sticlă, oglinzi, rame și candelabre,
îndeprindere de sticlărie (Hotelul „Pannonia“).

AVIS

Hotel „Vulturul negru“

Proprietariu:

== **IGNATIE PAȘCA** ==

21 chilii cu mobile noi dela 60 cr. în sus.

RESTAURANT.

Mâncări bune și eftine.

Papricaș de pește.

Rog spriginul onoratului public.

Tramvayul vine până la hotel.

AMESTEC DE CAFEA PRĂGITĂ INDIANĂ

cea mai bună, cea mai aromatică, cea mai cercată și totuși cea mai ieftină cafea dintre toate cele cunoscute până acum.

Se capătă în ARAD numai a

Rothstein Mór

Telefon 350. prăvălia de delicatose și specerie „La pisica neagră” Telefon 350

Arad, piața Szabadság nr. 3.

Aduc la cunoștința onoratului public cumpărător, că amestecul de cafea făcut de mine, va fi compus numai din cafea nobilă de India sudică, de trei ori pe săptămână, cu mașini de prăgit ale mele foarte comandate spre acest scop, chiar de aceia mă adresez cu aceia rugare către publicul din Arad și jur se binevoiască se facă la mine o încercare, să se convingă despre cele spuse.

Amestecul de cafea indiană pregătită, se poate căpăta în următoarele pachete: $\frac{1}{8}$ klg. 50 fil., $\frac{1}{4}$ klg. 1 cor., $\frac{1}{2}$ 2 cor.

Mağazin mare de :

Vinuri de șampanie franțuzești și ungurești, liquer din țară și străinătate, precum tot felul de articoli de specerie.

Oltoii de vie de vândut.

Am onorul a aduce la cunoștința D-lor proprietari de vie, că până acum am deposit din oltoii de vie din acest an, voiu vinde oltoii frumoși cu rădăcină bogată de vie de vin și struguri confect.

Pentru substituirea butucilor uscați în urma secetei mare recomand mai ales oltoii de vie cu rădăcină bogată precom și mlădițele rădăcinoasă de „Riparia-Portalis” și „Rupestris-Monticola”.

La cerere servesc Onor. cumpărători bucuroși cu metoda cu succes a oltoilor de substituit.

În privința soiurilor și a prețurilor servește cu deslușire mai detaliată.

Winkler József, producător de oltoii de vie

Telefon 410. Arad, str. Batthyányi nr. 13. Telefon 410.

Cimbale

cu aparat intern de oțel, cu ton fermecător de frumos, cu ajustament plăcut liferează pe lângă rate și cu bani gata

fabrica de instrumente muzicale

VARGA ÁRPAD

MAKÓ

(Lădița de poștă nr. 31)

Preț curent mare și ilustrat se trimite gratis și franco.

Nu-ți asudă mai mult
picioarele

dacă întrebuințezi

„Sudin”

cel mai potrivit medicament al timpului modern contra asudării mânilor și a picioarelor. După întrebuințarea unei sticle, deplin succes.

Prețul 1 cor. cu pene cu tot.

Pregătitorul :

Farmacistul Nagy Kálmán Nyiregyháza

— Expediție promptă prin poștă. —

Dacă vrei întrebuința distrugătoare de bătănturi numit

„Togo”

fără nici o durere te vei scăpa de bătănturi.

Prețul unei cutii 1 cor.

Acesta e pregătit — și adus în circulație după metoda profesorului japonez Dr. Takacu — de către

Am onorul a aduce la cunoștința P. T. public, că la dorința unită din mai multe părți

am deschis

în Arad, piața Libertății și colțul str. Hunyadi

— în casa MÜNZ, etagiul II —

un salon de modă de dame.

Prăvălia mea din Bpesta de acest soi și corespunzătoare cerințelor moderne e o garanță deplină, că dau haine de moda cea mai nouă și de croitura cea mai bună, ci p. t. public mă va onora cu prețuit-ai încredere.

În salonul meu de dame se pregătesc tot felul de haine de dame, în Arad prin un specialist anume se fac numai comenzile și probele, ear hainele se pregătesc prin lucrătorii mei de rangul prim în Budapesta.

Când notez încă, că prețurile mele sunt cele mai posibil moderate recomandându-mă atenției p. t. public

Cu distinc onor

Kocsis Pál.

COLUMBIA

excelent mijloc contra pișcăturilor de insecte și țintari.

Prețul împreună cu fliditățile aparținătoare 1 cor. 20 fil.

Pastilla-Tannin

e unicul medicament cu efect în potrivă diareii copiilor.

— Bucata cu 10 fileri. —

Se capătă numai la unicul apothecar:

Rozsnyayi Mátás

Arad, Szabadság-tér.

